

beko

Zmywarka

Instrukcja obsługi



BDIN38555 , BDIN38557

15 2773 1400/ PL/ AA/ 04.10.2024 11:49
7627692677 , 7627792677



Najpierw przeczytaj niniejszą instrukcję!

Drogi kliencie,




Beko dziękujemy za wybór naszego produktu. Chcielibyśmy, abyś mógł wykorzystać optymalną wydajność tego wysokiej jakości produktu, który został wykonany przy użyciu najnowocześniejszej technologii. Aby to zrobić, przeczytaj uważnie niniejszą instrukcję i wszelkie inne dokumenty dostarczone z produktem, przed jego użyciem.

Przestrzegaj wszystkich informacji i ostrzeżeń zawartych w instrukcji obsługi. W ten sposób zabezpieczysz siebie i swój produkt przed zagrożeniami, które mogą wystąpić.

Zachowaj instrukcję obsługi. W przypadku sprzedaży produktu należy dołączyć do niego instrukcję obsługi. Warunki gwarancji, użytkowanie i metody rozwiązywania problemów dotyczące produktu znajdują się w niniejszej instrukcji.

Symbole i ich objaśnienia

W niniejszej instrukcji obsługi są używane następujące symbole:

	Zagrożenie, które może spowodować śmierć lub obrażenia.
	Ważne informacje lub przydatne wskazówki dotyczące obsługi.
	Przeczytaj instrukcję obsługi.
UWAGA	Zagrożenie, które może spowodować uszkodzenie produktu lub jego otoczenia.

Spis treści

1 Instrukcje bezpieczeństwa	5	6.6 Nabłyszczacz	22
1.1 Przeznaczenie	5	6.7 Części nie nadają się do mycia w zmywarce.	23
1.2 Bezpieczeństwo dzieci, osób wymagających szczególnego traktowania i zwierząt domowych	5	6.8 Wkładanie naczyń do zmywarki....	23
1.3 Bezpieczeństwo elektryczne	6	6.9 Ramię spryskiwacza dolne.....	24
1.4 Bezpieczeństwo związane z transportem	7	6.10 Ramię spryskiwacza górne	24
1.5 Bezpieczeństwo instalacji	7	6.11 Kosz na sztućce.....	24
1.6 Bezpieczeństwo związane z obsługą.....	8	6.12 Kosz na sztućce.....	25
1.7 Bezpieczeństwo konserwacji i czyszczenia	9	6.13 Składane druty dolnego kosza.....	25
1.8 Wymiana wewnętrznej żarówki	10	6.14 Uniwersalny kosz dolny lub stojak do serwowania z regulacją wysokości	26
1.9 Bezpieczeństwo konserwacji i czyszczenia	10	6.15 Górny kosz z regulacją wysokości	27
2 Instrukcje środowiskowe.....	10	6.16 Dolny kosz z uchwytem na butelki	27
2.1 Zgodność z dyrektywą WEEE i utylizacja produktu	10	6.17 Wielofunkcyjny stojak górnego kosza	27
2.2 Informacje o opakowaniu	11	6.18 Wielofunkcyjny stojak górnego kosza	28
2.3 Uwaga dla instytutów badawczych	11	6.19 Regulacja wysokości górnego kosza	29
2.4 Standardowe informacje o zgodności i testach / deklaracji zgodności WE	11	6.20 Regulacja wysokości górnego kosza	29
2.5 Ta część dotyczy produktów z funkcją Wifi.	11	6.21 Regulacja wysokości górnego kosza	30
2.6 Etykieta energetyczna	11	6.22 Uchwyt na butelki i naczynia w dolnym koszu	30
3 Specyfikacje techniczne	12	6.23 Składane druty górnego kosza	31
4 Widok ogólny	13	6.24 Kosz na sztućce.....	31
5 Instalacja	14	6.25 Kosz na sztućce	31
5.1 Prawidłowe miejsce instalacji	14	7 Działanie produktu	32
5.2 Podłączenie dopływu wody	14	7.1 Działanie produktu.....	32
5.3 Podłączenie odpływu wody	15	7.2 Tabela Informacje o cyklach i średnie wartości zużycia	34
5.4 Regulacja nóżek	15	7.3 Dodatkowe funkcje	36
5.5 Połączenie elektryczne	16	7.4 Funkcje w menu ustawień.....	38
6 Przygotowanie	16	7.5 Zmiana poziomu sygnału ostrzegawczego	39
6.1 Uwagi dotyczące oszczędzania energii.....	16	7.6 Uruchomienie cyklu	39
6.2 System zmiękczenia wody	16	7.7 Anulowanie cyklu.....	40
6.3 Ustawianie systemu zmiękczenia wody.....	17	7.8 Wskaźnik ostrzegający o niskim poziomie soli	40
6.4 Napełnianie soli	18	7.9 Wskaźnik ostrzegający o niskim poziomie płynu nabłyszczającego	40
6.5 Detergent	19	7.10 Ustawianie ilości nabłyszczacza ..	40
		7.11 Zakończenie cyklu	40
		8 Konserwacja i czyszczenie.....	41
		8.1 Konserwacja i czyszczenie	41

8.2	Czyszczenie filtrów	41
8.3	Czyszczenie filtra węża.....	42
8.4	Czyszczenie ramion spryskiwa- cza	42
9	Rozwiązywanie problemów	44
9.1	Kody błędów, przyczyny i rozwią- zania	44
9.2	Rozwiązywanie problemów	44

1 Instrukcje bezpieczeństwa

Ten rozdział zawiera instrukcje dotyczące bezpieczeństwa w celu ochrony przed obrażeniami i szkodami materialnymi.

Nasza firma nie ponosi odpowiedzialności za szkody, które mogą powstać w przypadku nieprzestrzegania instrukcji.

- Procedury instalacji i naprawy muszą być zawsze wykonywane przez autoryzowanego przedstawiciela serwisu.
- Używaj wyłącznie oryginalnych części zamiennych i akcesoriów.
- Nie naprawiaj ani nie wymieniaj żadnej części produktu, chyba że jest to wyraźnie określone w instrukcji obsługi.
- Nie wprowadzaj żadnych zmian technicznych w produkcie.

1.1 Przeznaczenie

Produkt jest przeznaczony do obsługi w gospodarstwach domowych i podobnych przestrzeniach. Na przykład:

- kuchniach pracowników sklepów, biur i innych środowisk pracy,
- gospodarstwach rolnych,
- dla klientów w hotelach, motelach lub innych miejscach,

- w miejscach typu B&B, hostelach,
- Produkt powinien być używany wyłącznie do zmywania naczyń w gospodarstwie domowym.
- Produkt nie jest przeznaczony do użytku komercyjnego lub publicznego.
- Żywotność zakupionego produktu wynosi 10 lat. Jest to okres, w którym części zamienne są wymagane do działania tego produktu zgodnie z definicją.
- Ten produkt jest przeznaczony do stosowania w domach i pod blatem.

1.2 Bezpieczeństwo dzieci, osób wymagających szczególnego traktowania i zwierząt domowych



- Urządzenie to może być używane przez dzieci w wieku lat 8, osoby z obniżoną sprawnością fizyczną, zmysłową lub umysłową, osoby z brakiem doświadczenia i wiedzy, jeśli są one nadzorowane lub gdy je poinstruowano jak korzystać z tego urządzenia w bezpieczny sposób, i gdy zdają sobie sprawę z istniejących niebezpieczeństw.

- Dzieci poniżej 3 roku życia należy trzymać z daleka od produktu, chyba że są pod stałym nadzorem.
- Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem.
- Urządzenia elektryczne są niebezpieczne dla dzieci i zwierząt. Dzieci i zwierzęta nie mogą bawić się, wspinać ani wchodzić do urządzenia.
- Przed wyjście z pomieszczenia, w którym znajduje się produkt, zamknij drzwi urządzenia. Dzieci i zwierzęta mogą zostać zamknięte wewnątrz produktu i udusić się.
- Czyszczenie i konserwacja nie powinny być wykonywane przez dzieci, jeśli nie są pod nadzorem.
- Wszystkie opakowania należy przechowywać poza zasięgiem dzieci. Ryzyko obrażeń i uduszenia.
- Wszelkie detergenty i środki dodatkowe należy przechowywać w bezpiecznym miejscu poza zasięgiem dzieci.
- Ze względu na bezpieczeństwo dzieci, przed użyciem produktu należy przeciąć kabel zasilający i złamać mechanizm blokujący, aby nie działał.



1.3 Bezpieczeństwo elektryczne

- Produktu nie wolno podłączać do gniazdka podczas instalacji, konserwacji, czyszczenia, naprawy i transportu.
- Jeżeli przewód zasilający jest uszkodzony, powinien zostać wymieniony przez autoryzowany serwis, aby uniknięcia potencjalnych niebezpieczeństw.
- Nie chowaj przewodu zasilającego pod lub z tyłu urządzenia. Nie kładź ciężkich przedmiotów na przewodzie zasilającym. Przewód zasilający nie może być nadmiernie skręcony, zgnieciony lub stykać się z źródłem ciepła.
- Nie używaj przedłużacza, wtyczki lub adaptera do obsługi urządzenia.
- Przenośne gniazda wielofunkcyjne lub przenośne zasilacze mogą się przegrzać i spowodować pożar. Dlatego nie należy umieszczać wtyczki z tyłu ani w pobliżu urządzenia.
- Wtyczka powinna być łatwo dostępna. Jeżeli nie jest to możliwe, instalacja elektryczna, do której podłączony jest produkt musi zawierać urządzenie (bezpiecznik, wyłącznik, wyłącznik automatyczny itp.)

zgodne z przepisami elektrycznymi i odłączające wszystkie bieguny od sieci.

- Nie wolno dotykać wtyczki mokrymi rękami!
- Podczas odłączania urządzenia nie trzymaj przewodu zasilającego, tylko wtyczkę.

1.4 **Bezpieczeństwo związane z transportem**

- Przed transportem produktu wyjąć wtyczkę z gniazdka i odłączyć połączenia odprowadzające i doprowadzające wodę. Całkowicie spuścić wodę z produktu.
- Produkt jest ciężki, nie przenoś go w pojedynkę.

UWAGA Nie należy przesuwać urządzenia, trzymając ją za drzwi lub panel sterowania.

UWAGA Jeżeli konieczne jest przemieszczenie produktu, należy ustawić go pionowo i trzymać z tyłu. Przechylenie produktu do przodu może spowodować zamoczenie i uszkodzenie części elektronicznych.

UWAGA Po montażu lub czyszczeniu upewnić się, że węże nie zostały skręcone, ściśnięte lub zgniecione podczas ustawiania produktu na miejscu.

1.5 **Bezpieczeństwo instalacji**

- Aby przygotować produkt do użycia, należy zapoznać się z informacjami zawartymi w niniejszej instrukcji obsługi i instrukcjami instalacji oraz upewnić się, że systemy elektryczne, doprowadzające i odprowadzające wodę są właściwe. Jeśli tak nie jest należy wezwać wykwalifikowanego elektryka i hydraulika w celu wykonania niezbędnych ustaleń. Za te procedury odpowiedzialny jest klient.
- Przed zainstalowaniem sprawdź, czy urządzenie nie jest uszkodzone. Nie podłączaj urządzenia, jeśli jest uszkodzone.
- Nie montuj produktu w miejscu, gdzie temperatura spada poniżej 0°C.
- Nie umieszczaj produktu na dywanach lub podobnych powierzchniach. Może to skutkować pożarem, ponieważ produkt nie będzie wentylowany od spodu.
- Umieść produkt na czystej, płaskiej i stabilnej powierzchni oraz wyrównaj go za pomocą regulowanych nóżek. Jeżeli nóżki nie zostaną prawidłowo wyregulowane, drzwi nie zamkną się całkowicie i spowo-

duje to wydostawanie się gorącej pary. Może to skutkować poparzeniami i obrażeniami oraz zniszczeniem mebli.

- Nie montuj produktu w pobliżu źródeł ciepła (grzejniki, piec itp.) lub pod obszarem gotowania płyty kuchenki.
- Jeżeli produkt będzie używany wewnątrz szafy/szafki/modułu, w przypadku braku otworów zapewniających dostateczną cyrkulację powietrza drzwi szafy muszą być otwarte podczas działania produktu.
- Podłącz produkt do uziemionego gniazda chronionego bezpiecznikiem o wartościach prądu zgodnych z tabliczką znamionową produktu. Instalację uziemiającą powinien wykonać wykwalifikowany elektryk. Nie używaj produktu bez uziemienia wykonanego zgodnie z lokalnymi/krajowymi przepisami.
- Podłącz produkt do gniazdka, które odpowiada wartościom napięcia i częstotliwości podanym na tabliczce znamionowej produktu.
- Nie podłączaj produktu do gniazdek, które są luźne, przesunięte, uszkodzone, brudne, tłuste lub narażone na kontakt z wodą (np. w miejscach, w których woda może wyciec z blatu).

UWAGA Korzystaj tylko z nowego zestawu węży dostarczonego z produktem. Nie używaj ponownie starego zestawu węży. Nie używaj przedłużaczy do węży. UWAGA Wąż dopływowy należy podłączyć bezpośrednio do kranu. Ciśnienie pochodzące z kranu powinno wynosić minimalnie 0,03 MPa (0,3 bara) i maksymalnie 1 MPa (10 barów). Jeżeli ciśnienie wody przekracza 1 MPa (10 barów) należy zamontować zawór bezpieczeństwa. Maksymalna dopuszczalna temperatura wody wynosi 25°C.

- Kabel zasilający i węże poprowadź w taki sposób, aby nie powodowały ryzyka potknięcia się.



1.6 Bezpieczeństwo związane z obsługą

Należy stosować wyłącznie środki myjące, nabtyszczacze i dodatki bezpieczne dla zmywarki.

Nie wolno stosować w produkcie rozpuszczalników chemicznych. Powodują one ryzyko wybuchu.

Woda do mycia znajdująca się wewnątrz produktu nie jest nadana do picia.

Detergenty do zmywarek mają wysoką zawartość alkaliów i mogą być bardzo niebezpieczne

po spożyciu. Unikaj kontaktu ze skórą i oczami oraz trzymaj dzieci z dala od produktu, gdy jego drzwi są otwarte. Po zakończeniu cyklu zmywania upewnij się, że dozownik detergentu jest pusty.

Po całkowitym wysunięciu górnego i dolnego kosza ich ciężar będzie spoczywał na drzwiach zmywarki. Nie należy siadać lub dodatkowo obciążać drzwi, ponieważ może to doprowadzić do przewrócenia się produktu.



Maksymalna pojemność zmywania produktu: Wskazane na etykiecie energetycznej i karcie szybkiego użycia w tabeli cykliów.

Aby uniknąć obrażeń ciała, ostre i szpiczaste przedmioty, takie jak widelce i noże, należy wkładać ostrym końcem w dół lub kłaść poziomo w koszu na naczynia.

Jeśli musisz otworzyć drzwi podczas pracy urządzenia, zrób to ostrożnie. Uważaj na wydostającą się gorącą parę lub pryskającą gorącą wodę.

Nie uruchamiaj zepsutego lub uszkodzonego produktu. Odłącz produkt (lub wyłącz bezpiecznik, do którego jest podłączony), zakręć kran i wezwij autoryzowany serwis.

Nie umieszczaj źródeł ognia (palące się świeczki, papierosy itp.) na produkcie lub w jego pobliżu. Nie przechowuj łatwopalnych/palnych substancji w pobliżu produktu.

Nie wspinaj się na produkt.

Jeżeli produkt nie będzie używany przez dłuższy czas, wyjmij wtyczkę z gniazdka i zakręć kran.

Ten produkt jest przeznaczony do pracy na wysokości nie większej niż 2000 m n.p.m.



1.7 Bezpieczeństwo konserwacji i czyszczenia

Bezpieczeństwo konserwacji i czyszczenia

Nie myj produktu poprzez rozpylanie lub wylewanie na niego wody.

Do czyszczenia produktu nie używaj ostrych lub ściernych narzędzi. Nie używaj takich materiałów, jak domowe środki czyszczące, detergenty, gaz, benzyna, alkohol, wosk itp.

Do czyszczenia produktu zakładaj rękawice.

Uważaj na możliwe obrażenia podczas czyszczenia ostrych powierzchni z tyłu produktu!


UWAGA Należy pamiętać o ponownym założeniu filtra urządzenia po jego wyczyszczeniu.


W przeciwnym razie może dojść do zatkania pomp i uszkodzenia produktu.


1.8 Wymiana wewnętrznej żarówki


W przypadku konieczności wymiany diody LED/żarówki używanej do oświetlenia zgodnie z modelem maszyny należy skontaktować się z autoryzowanym serwisem.

1.9 Bezpieczeństwo konserwacji i czyszczenia

 Nie myj produktu poprzez rozpylanie lub wylewanie na niego wody.


 Do czyszczenia produktu nie używaj ostrych lub ściernych narzędzi. Nie używaj takich materiałów, jak domowe środki czyszczące, detergenty, gaz, benzyna, alkohol, wosk itp.

 Do czyszczenia produktu zakładaj rękawice.

 Uważaj na możliwe obrażenia podczas czyszczenia ostrych powierzchni z tyłu produktu!

UWAGA! Należy pamiętać o ponownym założeniu filtra urządzenia po jego wyczyszczeniu. W przeciwnym razie może dojść do zatkania pomp i uszkodzenia produktu.

Oświetlenie wewnętrzne

 W przypadku konieczności wymiany diody LED/żarówki używanej do oświetlenia zgodnie z modelem maszyny należy skontaktować się z serwisem.

2 Instrukcje środowiskowe

2.1 Zgodność z dyrektywą WEEE i utylizacja produktu

Ten produkt nie zawiera szkodliwych i zabronionych substancji określonych w „Rozporządzeniu w sprawie kontroli zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego” opublikowanym przez Ministerstwo Środowiska i Urbanizacji Republiki Turcji. Produkt ten jest zgodny z dyrektywą WEEE.



Ten produkt jest wykonany z wysokiej jakości części i materiałów, które nadają się do recyklingu i ponownego użycia. Dlatego po zakończeniu okresu

użytkowania nie należy wyrzucać produktu razem z odpadami domowymi lub innymi odpadami. Oddaj go do punktu zbiórki zajmującego się recyklingiem sprzętu elektrycznego i elektronicznego. O te punkty zbiórki zapytaj lokalne władze w Twojej okolicy. Pomóż chronić środowisko i zasoby naturalne, poddając recyklingowi zużyte produkty. Ze względu na bezpieczeństwo dzieci, przed utylizacją produktu należy przeciąć kabel zasilający i złamać mechanizm blokujący, aby nie działał.

2.2 Informacje o opakowaniu

Opakowanie produktu wykonane jest z materiałów nadających się do recyklingu, zgodnie z naszym ustawodawstwem krajowym. Nie wyrzucaj odpadów opakowaniowych razem z odpadami domowymi lub innymi, oddaj je do punktów zbiórki opakowań wskazanych przez lokalne władze.

2.3 Uwaga dla instytutów badawczych

Informacje wymagane do testów wydajności są dostępne na żądanie. Zgłoszenie można przesłać na poniższy adres e-mail:
dishwasher@standartloading.com

W e-mailu z zapytaniem pamiętaj o podaniu danych kontaktowych oraz kodu, numeru katalogowego i numeru seryjnego testowanego produktu. Kod produktu, numer katalogowy i numer seryjny można znaleźć na tabliczce znamionowej umieszczonej z boku drzwi produktu.

2.4 Standardowe informacje o zgodności i testach / deklaracji zgodności WE

CE Rozwój, produkcja i sprzedaż tego produktu odbywają się zgodnie z przepisami bezpieczeństwa wszystkich odpowiednich dyrektyw Wspólnoty Europejskiej. 2014/35/UE, 2014/30/UE, 93/68/WE, IEC 60436 / EN 60436

2.5 Ta część dotyczy produktów z funkcją Wifi.

Pasma częstotliwości 2,4 Ghz
Maks. moc transmisji: < 100 mW
Deklaracja zgodności oznakowania CE dla firmy Arçelik A.Ş. oświadcza, że niniejsze urządzenie jest zgodne z Dyrektywą 2014/53/EU.
Pełny tekst Deklaracji Zgodności UE znajduje się na stronie internetowej:
Produkty, adres

support.beko.com

2.6 Etykieta energetyczna



Dostęp do informacji technicznych o produkcie można uzyskać po zeskanowaniu za pomocą urządzenia mobilnego podłączonego do Internetu kodu QR znajdującego się na etykiecie energetycznej.



XXXXXXXXXX (*)



3 Specyfikacje techniczne

Maksymalna pojemność zmywania: Wskazane na etykiecie energetycznej i karcie szybkiego użycia w tabeli cyklów.
Wysokość: Aby uzyskać informacje o wysokości, zapoznaj się z instrukcją montażu.
Szerokość: 60
Głębokość: 57
Obciążenie elektryczne: 220-240 V, 50 Hz
Moc całkowita: 1800-2100 W
Moc grzałki: 1800 W
Prąd całkowity: 10 A *
Moc pompy: 90 W
Moc pompy spustowej: 30 W *
* Szczegółowe wartości elektryczne można znaleźć na tabliczce znamionowej na drzwiach zmywarki.
Ciśnienie wody 0,3 -10 bar (= 3 - 100 N/cm ² = 0,03-1,0 Mpa)



Specyfikacje techniczne mogą zostać zmienione bez wcześniejszego uprzedzenia w celu poprawy jakości produktu.

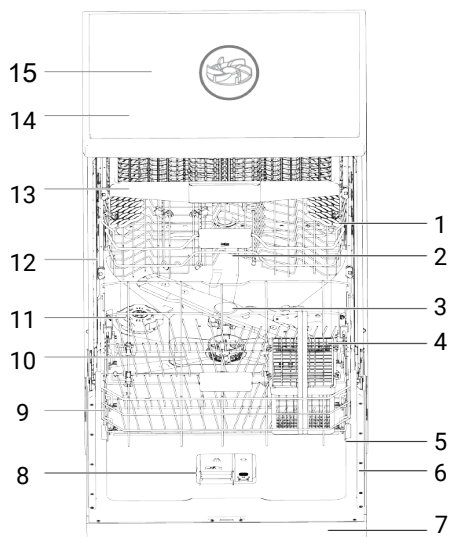


Rysunki w instrukcji mają charakter schematyczny i mogą nie odpowiadać posiadanemu produktowi.



Wartości dostarczone wraz z urządzeniem lub dołączoną do niego dokumentacją stanowią odczyty laboratoryjne zgodne z odpowiednimi normami. Wartości te mogą się różnić w zależności od zastosowania i warunków otoczenia.

4 Widok ogólny



- | | |
|--|--|
| 1 Górny kosz | 2 Ramię spryskiwacza górne |
| 3 Ramię spryskiwacza dolne | 4 Kosz na sztućce |
| 5 Drzwi | 6 Rodzaj etykiety |
| 7 Panel sterowania | 8 Dozownik detergentów |
| 9 Dolny kosz | 10 Filtry |
| 11 Pokrywa pojemnika na sól | 12 Prowadnica górnego kosza |
| 13 Kosz na sztućce do zawieszenia (w zależności od modelu) | 14 Górny stojak (w zależności od modelu) |
| 15 Górny Wirnik (w zależności od modelu) | |

Rodzaj etykiety różni się w zależności od modelu.



Ilustracja 1:

5 Instalacja



Najpierw przeczytaj rozdział „Instrukcje bezpieczeństwa”!

Przygotowanie instalacji elektrycznej, czystej wody i ścieków w miejscu umieszczenia produktu należy do klienta. Przed wezwaniem autoryzowanego serwisu w celu przygotowania produktu do użytku, jeśli instalacja elektryczna, instalacja czystej wody i odpływ wody nie są odpowiednie, należy wezwać wykwalifikowanego elektryka i hydraulika w celu wykonania niezbędnych ustaleń.



Instalacja i podłączenia elektryczne muszą zostać wykonane przez autoryzowany serwis. Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody spowodowane czynnościami wykonywanymi przez osoby nieuprawnione.



Przed zainstalowaniem sprawdź, czy urządzenie nie jest uszkodzone. Nie podłączaj urządzenia, jeśli jest uszkodzone. Uszkodzone produkty stanowią zagrożenie dla Twojego bezpieczeństwa.



W przypadku modeli wolnostojących i podblatowych nie należy zdejmować płyty zabezpieczającej urządzenia. Spowoduje to unieważnienie gwarancji.

- Umieszczając produkt na miejscu po instalacji lub czyszczeniu, należy upewnić się, że węże dopływowe i spustowe wody nie są zagięte, przyciśnięte lub złamane.
- Podczas ustawiania produktu należy zachować ostrożność, aby nie uszkodzić podłogi, ściany, rur itp. Nie należy przesuwać urządzenia, trzymając ją za drzwi lub panel sterowania.

5.1 Prawidłowe miejsce instalacji

- W miejscu montażu produktu nie mogą znajdować się drzwi zamykane, przesuwane lub uchylne, które utrudniałyby pełne otwarcie drzwi urządzenia.
- Umieścić produkt na solidnej i równej powierzchni o wystarczającej nośności! Umieszczenie zmywarki na równej powierzchni jest niezbędne do prawidłowego i szczelnego zamknięcia drzwiczek.
- Nie montuj produktu w miejscu, gdzie temperatura spada poniżej 0°C.
- Umieść produkt na twardej podłodze. Nie umieszczaj urządzenia na dywanie z długim włosiem lub podobnej powierzchni.
- Wybierz miejsce, w którym możesz łatwo i szybko włożyć i wyjąć naczynia.
- Umieść produkt blisko kranu i odpływu. Wybierz lokalizację produktu tak, aby nie uległa ona zmianie po podłączeniu.



Nie stawiaj produktu na przewodzie zasilającym. Kabel może ulec uszkodzeniu, stwarzając ryzyko porażenia prądem lub pożaru.

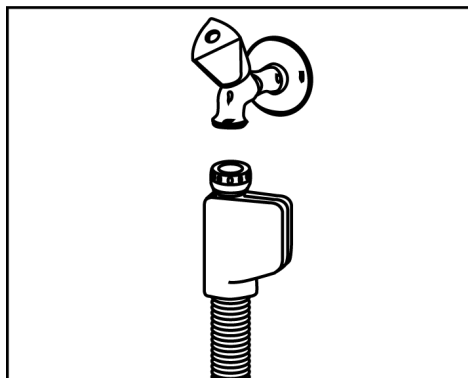
5.2 Podłączenie dopływu wody

Aby zapobiec uszkodzeniu zmywarki i naczyni przez zanieczyszczenia (piasek, glinę, rdzę itp.) pochodzące z sieci miejskiej lub sieci wodociągowej, zalecamy zainstalowanie filtra na wlocie wody.

Maksymalna dopuszczalna temperatura wody dopływowej:

- W przypadku modeli zawierających funkcję AquaSafe+, wynosi ona 60°C.
- Do 25°C w przypadku pozostałych modeli.

funkcja AquaSafe+



- Chroni AquaSafe+ przed wyciekami wody na wlocie węża. Zapobiegaj kontaktowi wody ze skrzynką zaworową systemu. W przeciwnym razie elementy elektryczne ulegną uszkodzeniu.
- Nie skracaj ani nie przedłużaj węża dodatkowymi częściami, ponieważ zawiera on połączenia i komponenty elektryczne.
- Jeśli system jest uszkodzony, odłącz produkt i skontaktuj się z autoryzowanym serwisem.

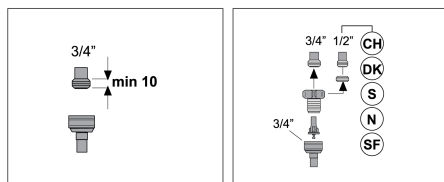
Zmywarki nie wolno podłączać do urządzeń z ciepłą wodą ani do bieżących podgrzewaczy wody.

UWAGA Nie używaj starego lub używanego węża dopływowego wody do nowego produktu. Użyj nowego węża dopływu wody dostarczonego ze zmywarką. Nie używaj przedłużaczy do węży.

UWAGA Wąż dopływowy należy podłączyć bezpośrednio do kranu. Ciśnienie pochodzące z kranu powinno wynosić minimalnie 0,3 bara i maksymalnie 10 barów. Jeżeli ciśnienie wody przekracza 10 barów należy zamontować zawór bezpieczeństwa.

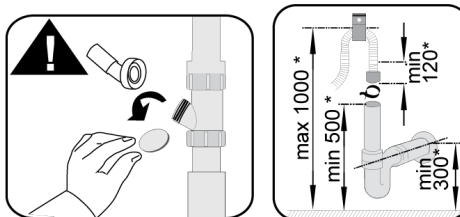
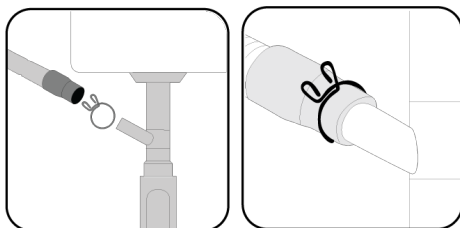
UWAGA Wąż doprowadzający i odprowadzający wodę musi być dobrze zamocowany i nieuszkodzony.

UWAGA Po wykonaniu połączeń należy całkowicie odkręcić kran i sprawdzić, czy nie ma wycieków wody.



5.3 Podłączenie odpływu wody

Wąż odprowadzający wodę można podłączyć bezpośrednio do odpływu ścieków lub do odpływu zlewu. Więcej szczegółowych informacji można znaleźć w instrukcji instalacji dołączonej do zmywarki.

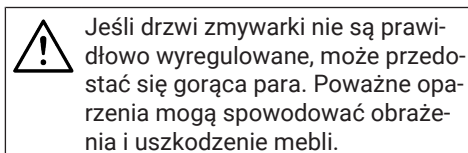


* mm

Odpływ ścieków musi być podłączony do kanalizacji i nie może być podłączony do wód powierzchniowych.

5.4 Regulacja nóżek

Jeśli drzwi produktu nie domykają się prawidłowo lub trzęsą się przy delikatnym naciśnięciu ręką, oznacza to, że nóżki nie są wyregulowane. Wyreguluj nóżki produktu zgodnie z instrukcją montażu dostarczoną do produktu.



5.5 Połączenie elektryczne



Produkt należy podłączyć do gniazdka z uziemieniem, zabezpieczonego bezpiecznikiem, zgodnie z wartościami podanymi w tabeli „Dane techniczne”. Nasza firma nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek szkody, które mogą powstać w przypadku użytkowania produktu bez uziemienia zgodnego z lokalnymi przepisami.

- Podłączenie musi być zgodne z przepisami krajowymi.

- Po zakończeniu instalacji wtyczka przewodu zasilającego musi być łatwo dostępna.
- Podłącz produkt do uziemionego gniazdka zabezpieczonego bezpiecznikiem 16 amperów.
- Podane napięcie musi odpowiadać napięciu sieciowemu.



Do podłączenia nie używaj przedłużaczy ani gniazdek wielokrotnych.



Uszkodzony przewód zasilający musi zostać wymieniony przez autoryzowany serwis.

6 Przygotowanie



Najpierw przeczytaj rozdział „Instrukcje bezpieczeństwa”!

6.1 Uwagi dotyczące oszczędzania energii

Poniższe informacje pomogą w użytkowaniu produktu w sposób ekologiczny i energooszczędny.

Przed włożeniem naczyń do zmywarki, usuń wszystkie większe odpady.



Nie zaleca się wstępnego czyszczenia naczyń przed włożeniem ich do zmywarki, ponieważ powoduje to zwiększone zużycie energii i wody.



Mycie naczyń w zmywarce zużywa mniej energii i wody niż mycie ich ręcznie.

Uruchom zmywarkę, gdy będzie załadowana do pełna.

Wybierając cykl, zwróć uwagę na „Informacje o cyklach i średnie wartości zużycia”.

Nie używaj większej ilości detergentu, niż jest to wskazane na opakowaniu detergentu.

6.2 System zmiękczenia wody

Zmywarka wyposażona jest w specjalny system zmiękczenia wody, który zmniejsza twardość wody wodociągowej. System ten zmiękcza wodę do poziomu wymaganego do mycia naczyń o pożądaną jakość.



Wodę wodociągową należy zmiękczyć, jeśli jej twardość przekracza 7°dH. W przeciwnym razie na mytych naczyniach będą gromadzić się jony powodujące twardość, co może mieć wpływ na skuteczność zmywania, płukania i suszenia zmywarki.

Ustawianie systemu zmiękczenia wody

Efektywność zmywania poprawi się, gdy zostanie prawidłowo ustawiony system zmiękczenia wody.

Najpierw przeczytaj rozdział dotyczący regulacji układu zmiękczenia wody.

Regeneracja układu zmiękczenia wody może odbywać się we wszystkich cyklach etapu suszenia. Podczas regeneracji, zwiększa się czas trwania cyklu oraz zużycie energii i wody. Dla procesu regeneracji poniższa tabela przedstawia częstotliwość procesu regeneracji, maksymalny dodatkowy czas, zu-

życie wody i energii w zależności od zuży-

cia wody dla cyklu Eco 50°C, gdy zmywarka pracuje w standardowych warunkach przy dopływie wody 14 dH.

Eco 50 °C zużycie wody (l)	odnów po ... cyklach	Dodatkowy czas (min)	Dodatkowe zużycie wody (l)	Dodatkowe zużycie energii (kWh)
12,3-14,7	5	5	3,0	0,05
9,6-12,2	6	5	3,0	0,05
9,0-9,5	7	5	3,0	0,05
8,0-9,0	8	5	3,0	0,05
7,0-7,9	9	5	3,0	0,05

Informacje na temat zużycia wody w cyklu Eco 50°C zmywarki można znaleźć w tabeli „Informacje o cyklach i średnie wartości zużycia” podanej w tabeli cykliów.

6.3 Ustawianie systemu zmiękczenia wody

Prawidłowe ustawienie układu zmiękczenia wody zwiększa wydajność zmywania, płukania i suszenia zmywarki.

UWAGA! Aby ustawić system, najpierw dowiedz się w autoryzowanym serwisie w swoim regionie o poziomie twardości wody i ustaw go w następujący sposób.

Po określeniu twardości wody:

1. Po włączeniu urządzenia naciśnij i przytrzymaj przez 3 sekundy przycisk Menu.



W niektórych modelach wystarczy nacisnąć przycisk menu raz, aby uzyskać dostęp do menu ustawień.

2. Za pomocą przycisków <- i +> przewijaj, aż zaświeci się wskaźnik ustawienia twardości wody (na wyświetlaczu pojawi się pozycja „r”).

3. Ustaw twardość wody na poziomie odpowiednim do twardości wody wodociągowej za pomocą przycisku Wyboru. Prawidłowe ustawienie można znaleźć w „Tabeli ustawień twardości wody”.

4. Zapisz, naciskając klawisz Wł./Wył.

Poziom twardości	Twardość wody w skali angielskiej °dE	Twardość wody w skali niemieckiej °dE	Twardość wody w skali francuskiej °dE	Wskaźnik poziomu twardości wo- dy
0. Poziom 	0-5	0-4	0-8	Ustaw twardość wody na pozycję 1, naciskając przycisk Wyboru. (r1)
1. Poziom 	6-9	5-7	9-13	Ustaw twardość wody na pozycję 1, naciskając przycisk Wyboru. (r1)
2. Poziom 	10-15	8-12	14-22	Ustaw twardość wody na pozycję 2, naciskając przycisk Wyboru. (r2)
3. Poziom 	16-19	13-15	23-27	Ustaw twardość wody na pozycję 3, naciskając przycisk Wyboru. (r3)
4. Poziom 	20-24	16-19	28-34	Ustaw twardość wody na pozycję 4, naciskając przycisk Wyboru. (r4)
5. Poziom 	25-62	20-50	35-90	Ustaw twardość wody na pozycję 5, naciskając przycisk Wyboru. (r5)

Tabela 1: Tabela ustawień twardości wody

- Jeśli twardość używanej wody przekracza 50°dH (twardość francuska) lub jeśli używasz wody ze studni, zaleca się stosowanie filtrów i oczyszczaczy wody.
- Jeśli twardość używanej wody jest niższa niż 7°dH, nie ma potrzeby stosowania soli w zmywarce. W takim przypadku „Wskaźnik ostrzegawczy o braku soli” na panelu sterowania urządzenia będzie się świecił w sposób ciągły.
- Jeśli twardość wody jest ustawiona na 1, „Wskaźnik ostrzegający o braku soli” będzie się świecił w sposób ciągły, nawet jeśli nie będzie konieczne używanie soli. Jeśli sól zostanie dodana w tej pozycji, to nie zostanie ona zużyta, a kontrolka nie będzie się świecić.

i W przypadku przeprowadzki należy ponownie dostosować ustawienie twardości wody w urządzeniu do twardości wody w miejscu, do którego się przeprowadzasz, biorąc pod uwagę informacje podane powyżej. Jeżeli ustawienie twardości wody w urządzeniu było już wcześniej regulowane, na ekranie urządzenia zostanie wyświetlone ostatnie ustawienie twardości wody.

6.4 Napełnianie soli

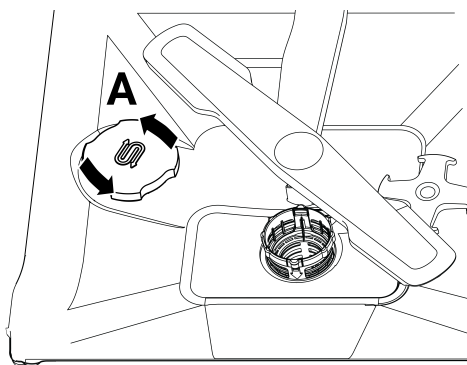
Aby zmywarka zawsze pracowała z tą samą wydajnością, należy wymieniać system zmiękczenia wody. W tym celu stosuje się sól do zmywarek.

i Używaj wyłącznie specjalnej soli zmiękczejacej przeznaczonej do zmywarek.

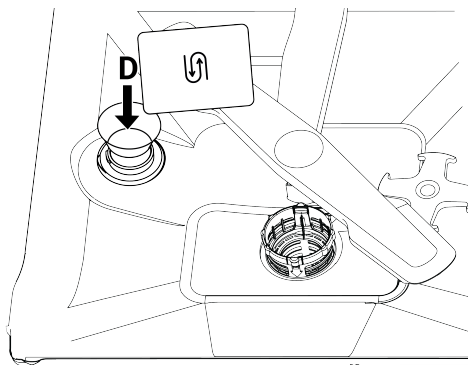
i W systemie zmiękczejacym wodę zaleca się stosowanie soli zmiękczejacych w postaci granulatu lub proszku. Nie używaj soli, takich jak sól kuchenna i kamienna, które nie rozpuszczają się całkowicie w wodzie. W przeciwnym razie wydajność systemu może z czasem ulec pogorszeniu.

i Po włączeniu zmywarki pojemnik na sól napełnia się wodą. Dlatego przed uruchomieniem zmywarki napełnij dozownik na sól.

1. Najpierw wyjmij dolny kosz, aby umieścić sól zmiękczejacą.
2. Otwórz pokrywę dozownika na sól, obracając ją w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara (A).



3. Przy pierwszym użyciu zmywarki wlej tylko 1 litr wody do dozownika na sól.
4. Napełnij dozownik solą (D). Zamieszaj łyżką, aby przyspieszyć rozpuszczenie soli w wodzie.



i Możesz umieścić ok. 2 kg soli zmiękczej w dozowniku na sól.

1. Gdy komora będzie pełna, załóż pokrywę i zamknij ją, przekręcając.

i Sól należy dodawać tuż przed uruchomieniem zmywarki. W ten sposób przelewająca się solanka zostaje natychmiast oczyszczona i zapobiega się w ten sposób ryzyku korozji wewnątrz zmywarki. Jeśli nie zamierzasz od razu zmywać, uruchom pustą zmywarkę i bez dodatku detergentu w najkrótszym cyklu.

i W zależności od wielkości cząstek soli różnych marek dostępnych na rynku i twardości wody, rozpuszczenie soli w wodzie może zająć kilka godzin. Dlatego „Wskaźnik ostrzegający o braku soli” pozostanie włączony przez pewien czas po napełnieniu zmywarki solą.

6.5 Detergent

W zmywarce można używać detergentu w proszku, płynie/żelu i tabletkach.

! Używaj wyłącznie detergentów przeznaczonych do zmywarek. Zalecamy, aby nie używać detergentów zawierających chlor i fosforany, ponieważ są one szkodliwe dla środowiska.

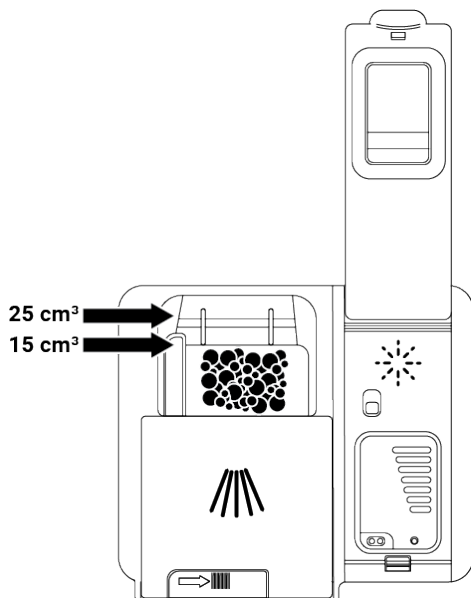
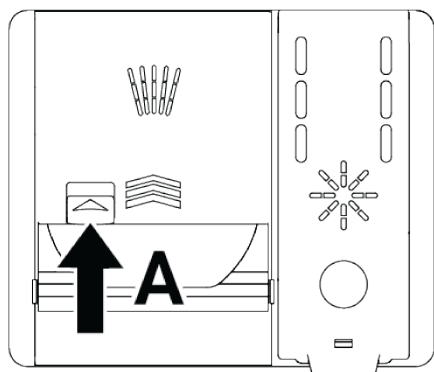
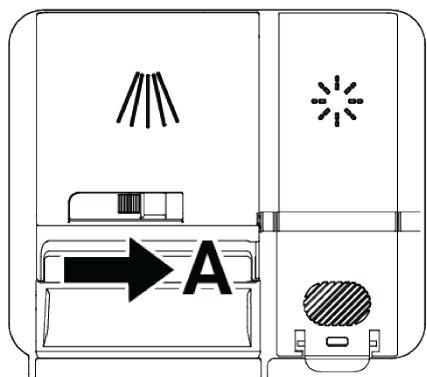
Napełnianie detergentu

Aby uzyskać dobre rezultaty zmywania i suszenia, należy przestrzegać instrukcji na opakowaniu detergentu. Aby uzyskać więcej informacji należy skontaktować się z producentem detergentu.

! Nie wlewaj rozpuszczalników do dozownika na detergent. Istnieje ryzyko wybuchu!

Bezpośrednio przed uruchomieniem zmywarki umieść detergent w dozowniku na detergent w następujący sposób.

1. Otwórz pokrywę dozownika na detergent, przesuwając zatrzask w prawo (A). (zależy od modelu)

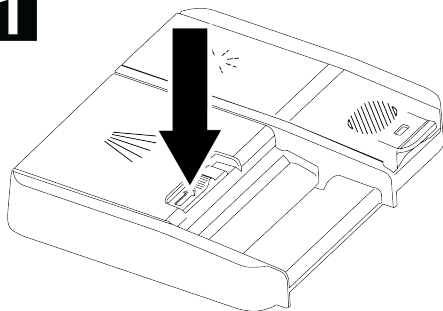
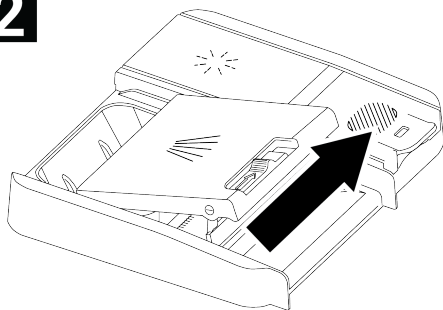
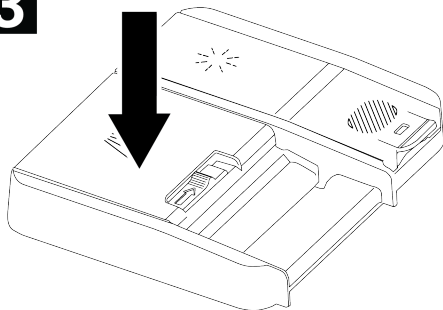


2. Włóż do dozownika określoną ilość proszku, płynu/żelu lub detergentu w tabletkach.



Po wewnętrznej stronie dozownika na detergent znajdują się linie poziome, które ułatwiają użycie właściwej ilości detergentu w proszku. Pełen dozownika na detergent mieści 45 cm^3 detergentu. Napełnij dozownika na detergent do linii poziomemu 15 cm^3 lub 25 cm^3 detergentu, w zależności od tego, jak pełna jest zmywarka i/lub jak brudne są naczynia. Jeśli używasz detergentu w tabletkach, wystarczy jedna tabletki.

3. Zamknij pokrywę dozownik na detergent, popychając ją w kierunku strzałki. Po zamknięciu pokrywy słychać „kliknięcie”.

1**2****3**

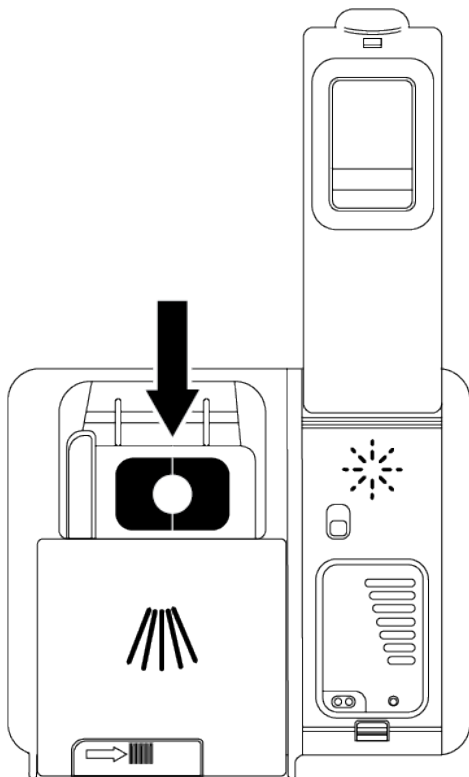
Ponieważ rozpuszczalność detergentów w tabletkach zmienia się w zależności od temperatury i czasu, zawsze używaj detergentu w proszku lub w płynie/żelu w krótkich cyklach, bez zmywania wstępnego.

Detergent w tabletkach

Oprócz standardowych detergentów w tabletkach na rynku dostępne są również detergenty w tabletkach, które zawierają sól

zmiękczałącą wodę i/lub nablyszczacz. Niektóre z nich zawierają również specjalne składniki, takie jak środki konserwujące szkło i konserwanty stali nierdzewnej. Tabletki te działają do pewnego poziomu twardości wody (21°dH). Sól zmiękczałącą wodę i nablyszczacz należy stosować razem z detergentem w tabletkach powyżej tego poziomu.

Najlepszą skuteczność zmywania w zmywarkach uzyskuje się stosując oddzielnie detergent, nablyszczacz i sól zmiękczałącą wodę.



W przypadku stosowania detergentów w tabletkach należy postępować zgodnie z instrukcjami producenta umieszczonymi na opakowaniu detergentu.

W przypadku stosowania detergentu w tabletkach należy skontaktować się z producentem detergentu, jeśli po zakończeniu cy-

kłu zmywania naczynia są mokre i/lub jeśli zauważysz plamy z kamienia, szczególnie na szklankach.

W przypadku zmiany detergentu w tabletkach na detergent w proszku:

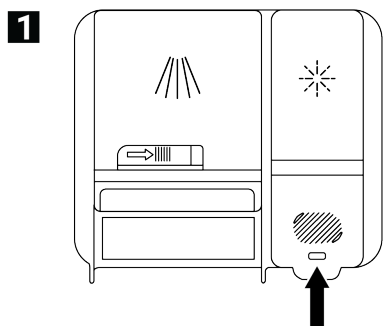
- Upewnij się, że dozownik na sól i nablyszczacz jest pełny.
- Ustaw twardość wody na najwyższą pozycję i uruchom cykl zmywania z pustą zmywarką.
- Po cyklu zmywania z pustym urządzeniem przeczytaj instrukcję obsługi i ponownie ustaw twardość wody w zależności od wody wodociągowej.
- Ustaw odpowiedni poziom nablyszczacza.

6.6 Nablyszczacz

Nablyszczacz stosowany w zmywarkach to specjalny środek poprawiający skuteczność suszenia i zapobiegający osadzeniu się śladów wody lub kamienia na zmywanych naczyniach. Dlatego należy upewnić się, że w komorze na środek nablyszczający znajduje się nablyszczacz i używać wyłącznie nablyszczacza przeznaczonego do stosowania w zmywarkach.

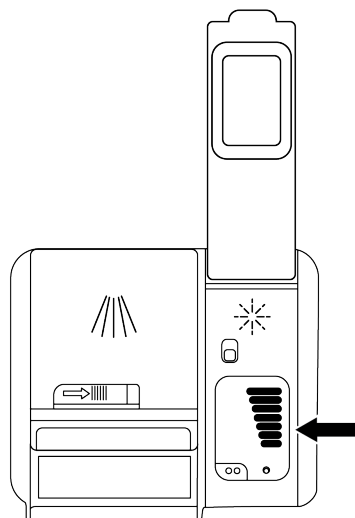
Napełnianie nablyszczacza

1. Otwórz korek płynu nablyszczającego za pomocą zatrzasku.



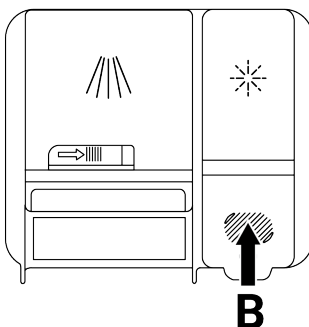
2. Napełnij dozownik do poziomu MAX.

2



3. Zamknij pokrywę dozownika, dociskając ją lekko do punktu (B).

3



4. Zwiększ ustawienie, jeśli po umyciu na naczyniach pojawią się ślady wody lub zmniejsz je, jeśli po ręcznym wytarciu pozostanie niebieski ślad. Ta funkcja jest fabrycznie ustawiona na pozycji 3.



Ustawienie nablyszczacza opisano w rozdziale „Regulacja ilości nablyszczacza” w części dotyczącej obsługi zmywarki.



Wytrzyj płyn nablyszczający, który rozlał się na zewnątrz dozownika. Przewadkowe rozlanie nablyszczacza powoduje pienienie się i zmniejsza skuteczność zmywania.

6.7 Części nie nadają się do mycia w zmywarce.

- Nie zmywaj w zmywarce naczyń zanieczyszczonych popiołem z papierosów, pozostałościami wosku, lakierem, farbą, chemikaliami itp.
- Nie zmywaj w zmywarce widelców, łyżek i noży z rączkami drewnianymi lub z kości, części klejonych, części plastikowych nieodpornych na ciepło, przyborów miedzianych i cynowych.



Podobnie jak w przypadku zmywania ręcznego, zmywarka może odbarwić i zmatowić dekoracyjne nadruki na porcelanie, aluminium i srebrze. Niektóre rodzaje delikatnego szkła i kryształów mogą z czasem utracić przezroczystość. Zaleca się zwrócenie szczególnej uwagi na to, czy kupowana nowa zastawa stołowa nadaje się do mycia w zmywarce.

6.8 Wkładanie naczyń do zmywarki

Jeśli umieścisz naczynia prawidłowo, zgodnie z wydajnością zmywarki, zapewnisz najlepsze wykorzystanie zmywarki pod względem zużycia energii, wydajności zmywania i suszenia.

- Usuń z naczyń wszelkie pozostałości jedzenia (kości, pestki owoców itp.) przed włożeniem ich do zmywarki.
- Jeśli to możliwe, umieszczaj cienkie i wąskie przedmioty w środkowych przegródkach koszy.
- Bardzo brudne i duże rzeczy umieszczaj w dolnym koszu, a małe, delikatne i lekkie w górnym.
- Głębokie naczynia, takie jak miski, szklanki i garnki, ustawiaj otworem w dół. Zapobiegnie to gromadzeniu się w nich wody.

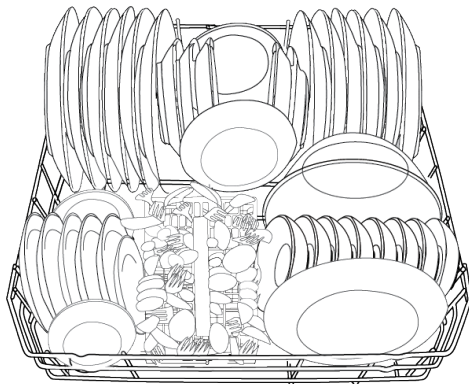


Aby uniknąć obrażeń ciała, ostre i szpiczaste przedmioty, takie jak widelce i noże, należy wkładać ostrym końcem w dół lub kłaść poziomo w koszu na naczynia.

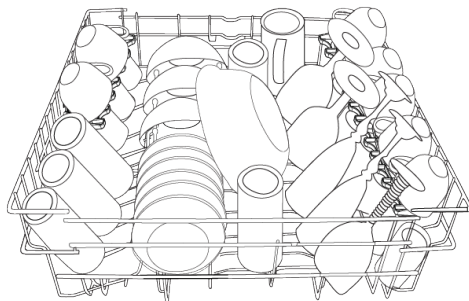
Najpierw wyjmij naczynia z dolnego kosza, a następnie z górnego kosza.

Przykłady alternatywnego układu kosza

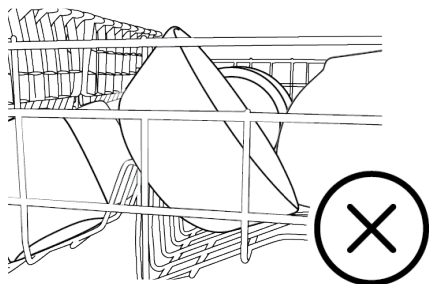
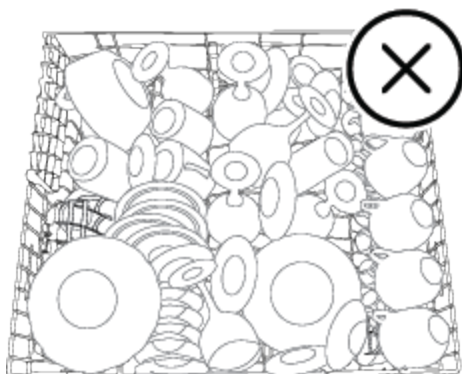
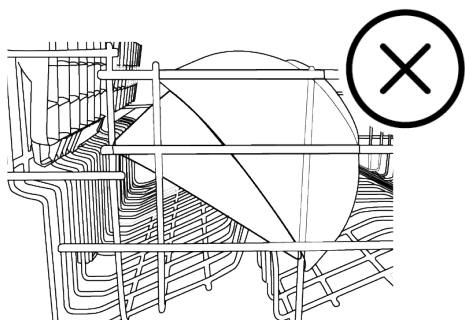
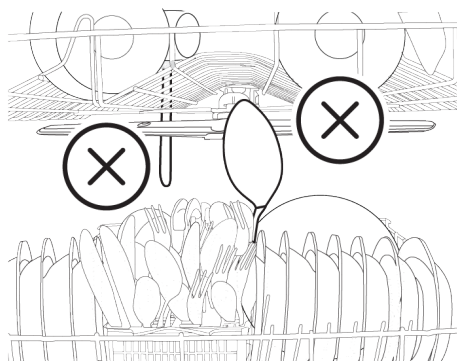
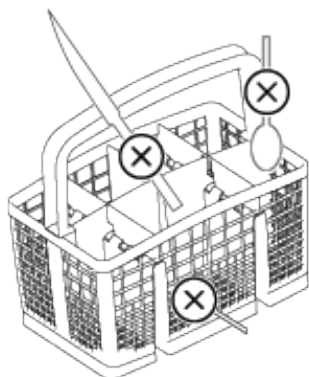
Dolny kosz



Górny kosz



Niewłaściwe umieszczenie



6.9 Ramię spryskiwacza dolne

Ramię spryskiwacza dolne myje naczynia w dolnym koszyku

6.10 Ramię spryskiwacza górne

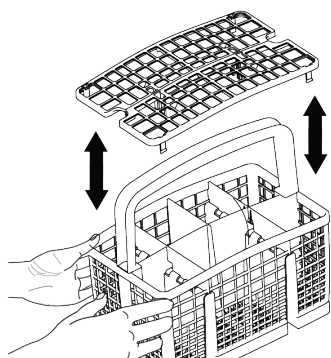
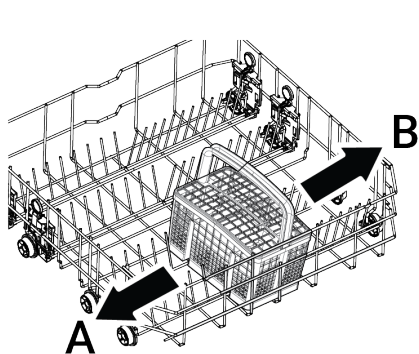
Ramię spryskiwacza górne myje naczynia w górnym koszyku.

6.11 Kosz na sztućce

(w zależności od modelu)

Kosz na sztućce został specjalnie zaprojektowany w celu czystszej mycia noży, widelców, łyżek itp.

Dzięki ruchomej funkcji (A, B) kosza na sztućce, możesz stworzyć szersze obszary podczas umieszczania naczyń w dolnym koszu i stworzyć wolną przestrzeń dla naczyń o różnych rozmiarach.

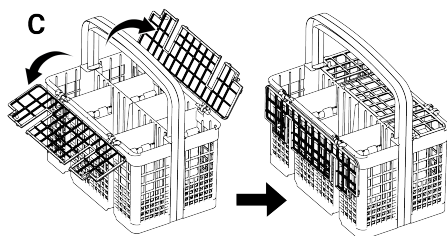
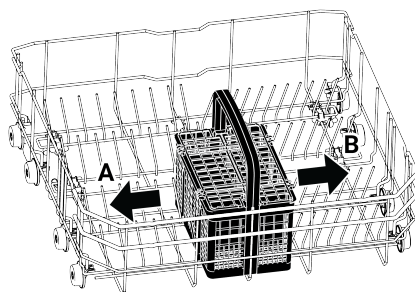


6.12 Kosz na sztućce

(w zależności od modelu)

Kosz na sztućce został specjalnie zaprojektowany w celu czystszej mycia noży, widelców, łyżek itp.

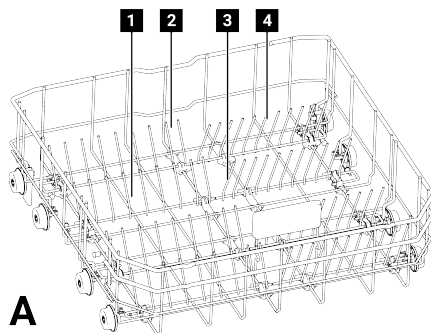
Dzięki ruchomej funkcji (A, B) kosza na sztućce, możesz stworzyć szersze obszary podczas umieszczania naczyń w dolnym koszu i stworzyć wolną przestrzeń dla naczyń o różnych rozmiarach. Jeśli chcesz umieścić więcej sztućców, możesz złożyć separatory z boku. (C)



6.13 Składane druty dolnego kosza

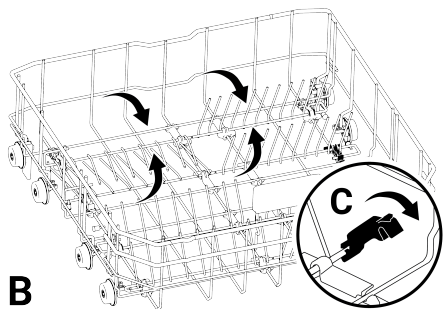
(w zależności od modelu)

Składane druty w dolnym koszu zmywarki, składającym się z sześciu części (A), służą do łatwiejszego umieszczania dużych przedmiotów, takich jak garnki, miski itp. Jeśli chcesz, możesz stworzyć większą przestrzeń, składając każdy element osobno lub wszystkie razem.



A

Aby umieścić składane druty w pozycji leżącej, przesun druty w kierunku strzałek, trzymając je w środku (B). Podnieś do góry, aby przywrócić druty do pozycji pionowej. Składane druty zatrzasną się z powrotem w zatrasku (C).



B

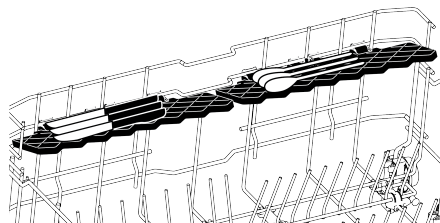
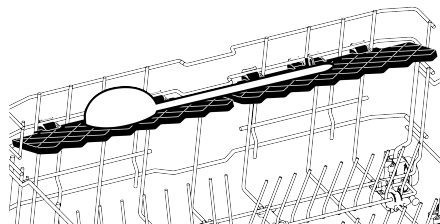
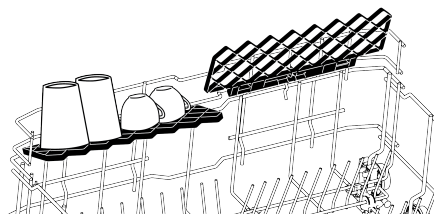


Ustawianie drutów w pozycji poziomej, trzymając je za końce, może spowodować ich wygięcie. Dlatego chwyć środkowe druty na dole i popchnij je w kierunku strzałki, aby ustawić je w pozycji leżącej lub pionowej.

6.14 Uniwersalny kosz dolny lub stojak do serwowania z regulacją wysokości

(w zależności od modelu)

Dzięki akcesorium znajdującemu się w dolnym koszu zmywarki, z łatwością umyjesz dodatkowe szklanki lub przedmioty, takie jak długie chochle i noże do chleba.



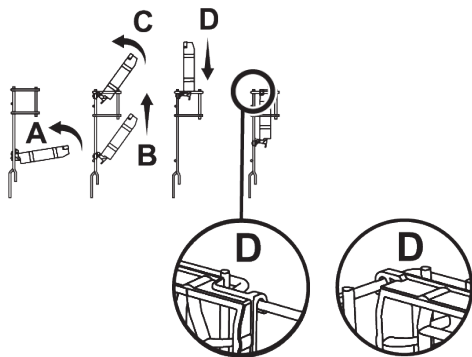
Możesz używać stojaków według własnego uznania, ustawiając je do góry lub na dół, lub możesz je zamknąć, aby uzyskać dużą przestrzeń w dolnym koszu.



Upewnij się, że ramię spryskiwacza nie uderza w naczynia ustawione na stojakach.

Aby przywrócić stojaki do pozycji zamkniętej:

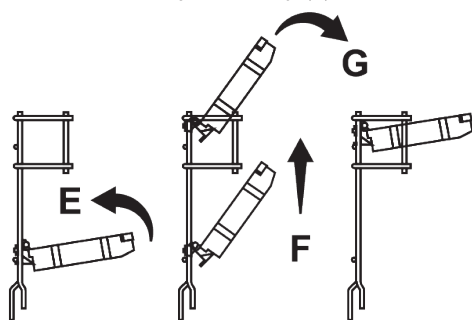
1. Złóż stojak (A).
2. Przesuń stojak do góry (B).
3. Ustaw stojak w pozycji pionowej (C).
4. Przesuń stojak w dół i zablokuj go za trzaskami (D).



Kosz można ustawić w pozycji otwartej, wykonując te same czynności w odwrotnej kolejności.

Aby wyregulować wysokości stojaków:

1. Złóż stojak (E).
2. Przesuń stojak do góry (F).

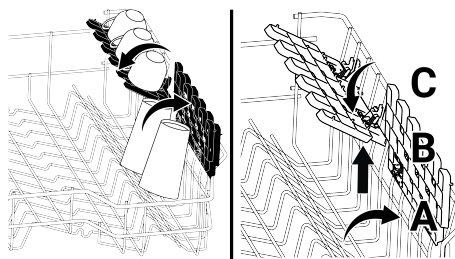


3. Ustaw stojak w pozycji pionowej (G).

6.15 Górny kosz z regulacją wysokości

(w zależności od modelu)

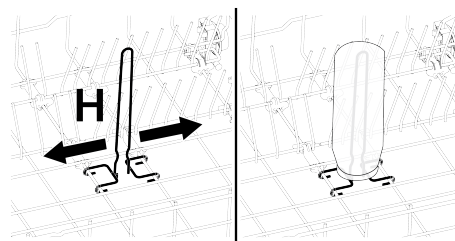
Możesz dowolnie wykorzystać górną i dolną część półek o regulowanej wysokości w górnym koszu zmywarki, ustawiając je w górę lub w dół, w zależności od wysokości naczyń, takich jak szklanki, filiżanki itp. (A, B, C).



6.16 Dolny kosz z uchwytem na butelki

(w zależności od modelu)

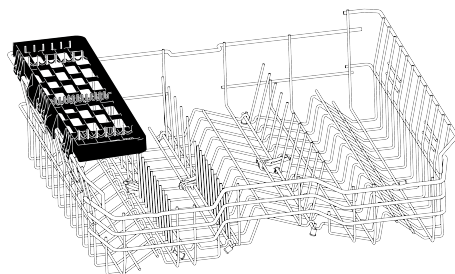
Uchwyt do butelek został zaprojektowany tak, aby ułatwić mycie naczyń z szeroką i wysoką zawartością. Gdy nie jest używany, można wyjąć uchwyt na butelki z kosza, pociągając go na zewnątrz z obu stron (H).



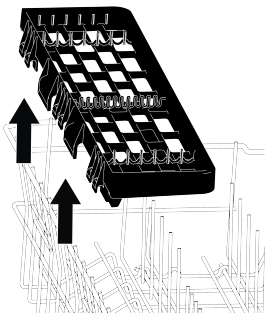
6.17 Wielofunkcyjny stojak górnego kosza

(w zależności od modelu)

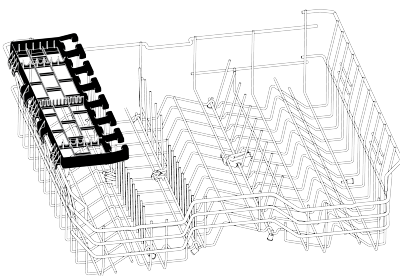
Dzięki akcesorium znajdującemu się w górnym koszu zmywarki, z łatwością umyjesz przedmioty, takie jak długie chochle i noże do chleba.



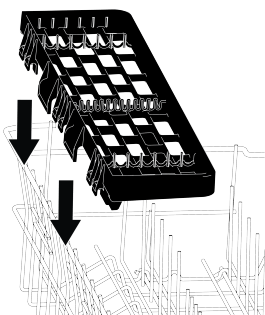
Możesz wyjąć wielofunkcyjny stojak górnego kosza, unosząc go do góry, gdy nie chcesz go używać.



Możesz ponownie zamontować wielofunkcyjny stojak górnego kosza z boku górnego kosza, aby móc go ponownie użyć.



Możesz wyjąć wielofunkcyjny stojak górnego kosza, unosząc go do góry, gdy nie chcesz go używać.

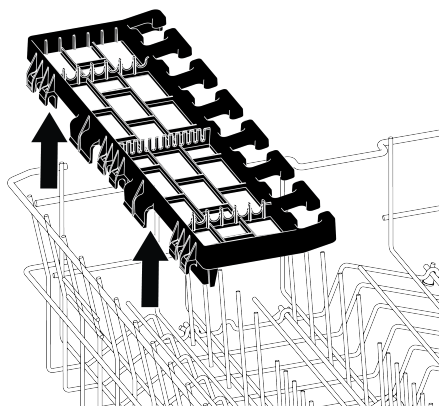


Ilustracja 2:

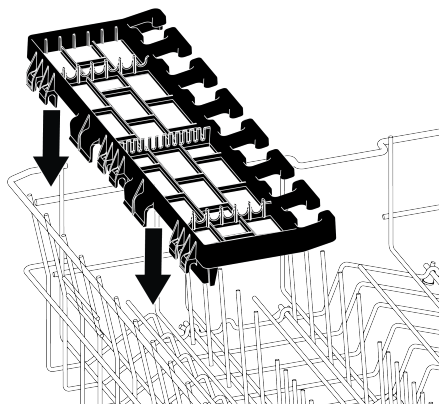
6.18 Wielofunkcyjny stojak górnego kosza

(w zależności od modelu)

Dzięki wielofunkcyjnemu stojakowi umieszczonemu w górnym koszu urządzenia, można w łatwy sposób ładować i zmywać długie przedmioty użytkowe i kuchenne. Ponadto schowki na kieliszki do wina dostępne z przodu umożliwiają łatwiejsze umieszczanie kieliszków o odpowiednich rozmiarach w górnym koszu.



Możesz ponownie zamontować wielofunkcyjny stojak górnego kosza z boku górnego kosza, aby móc go ponownie użyć.



Ilustracja 3:

6.19 Regulacja wysokości górnego kosza

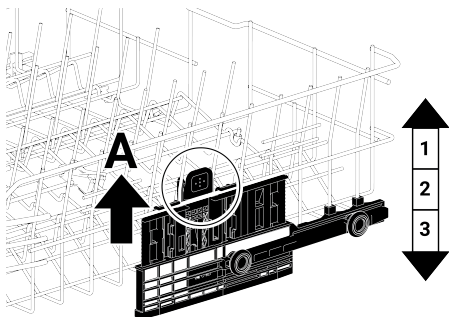
(w zależności od modelu)

Mechanizm regulacji wysokości górnego kosza został zaprojektowany w taki sposób, aby można było stworzyć szerokie przestrzenie w górnej lub dolnej komorze zmywarki, przesuując kosz w górę lub w dół, gdy jest pusty lub pełny.

Dzięki temu mechanizmowi możesz używać kosza w trzech różnych pozycjach: dolnej, środkowej lub górnej.

1. Aby podnieść kosz, przytrzymaj druty kosza i pociągnij kosz do góry obiema rękami, gdy znajduje się on na najniższej pozycji (A)
2. Zwolnij kosz, gdy zatrzaśnie się w następnej górnej pozycji, usłyszysz „kliknięcie”, które może być słyszalne z prawego i lewego mechanizmu.

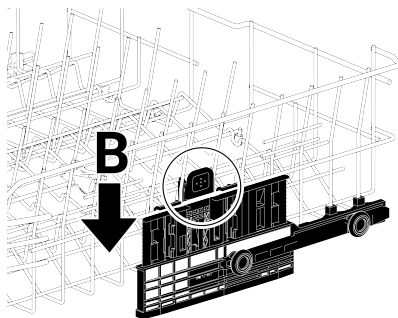
Powtórz tę samą operację, jeśli wysokość jest nieodpowiednia.



Aby obniżyć kosz, wykonaj następujące czynności, gdy znajduje się on na górze:

1. Trzymając obiema rękami druty kosza górnego i unosząc kosz lekko do góry, jednocześnie naciśnij i zwolnij zatrzaśki, jak pokazano na rysunku (B).
2. Opuść kosz do następnej niższej pozycji.
3. Zwolnij kosz, gdy zatrzaśnie się w następnej niższej pozycji.

Powtórz tę samą operację, jeśli wysokość jest nieodpowiednia.



Mechanizm ruchu może nie działać prawidłowo, gdy górny kosz jest przeciążony lub gdy ładunek jest nierównoważony. Jeśli jest przeciążony może spaść do następnej niższej pozycji.



Upewnij się, że mechanizmy regulacyjne po prawej i lewej stronie górnego kosza są wyrównane.

6.20 Regulacja wysokości górnego kosza

(w zależności od modelu)

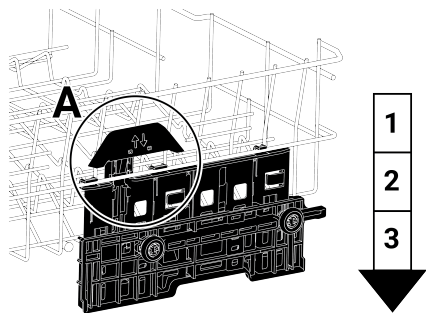
Mechanizm regulacji wysokości górnego kosza został zaprojektowany w taki sposób, aby można było stworzyć szerokie przestrzenie w górnej lub dolnej komorze zmywarki, przesuując kosz w górę lub w dół, gdy jest pusty lub pełny.

Dzięki temu mechanizmowi możesz używać kosza w trzech różnych pozycjach: dolnej, środkowej lub górnej.

Aby obniżyć kosz, wykonaj następujące czynności, gdy znajduje się on na górze:

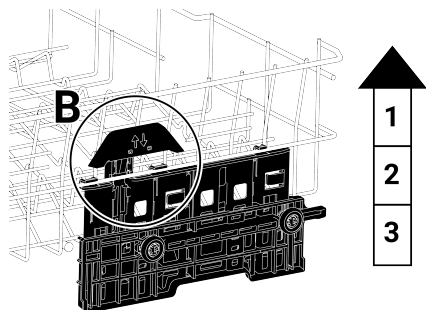
1. Przytrzymaj druty górnego kosza i podnieś uchwyt mechanizmu do góry, jak pokazano na rysunku (A).
2. Opuść kosz do następnej niższej pozycji.
3. Zwolnij kosz, gdy zatrzaśnie się w następnej niższej pozycji.

Powtórz tę samą operację, jeśli wysokość jest nieodpowiednia.



1. Aby podnieść kosz, przytrzymaj druty kosza i pociągnij kosz do góry obiema rękami, gdy znajduje się on na najniższej pozycji (B)
2. Zwolnij kosz, gdy zatrzaśnie się w następnej górnej pozycji, usłyszysz „kliknięcie”, które może być słyszalne z prawego i lewego mechanizmu.

Powtórz tę samą operację, jeśli wysokość jest nieodpowiednia.



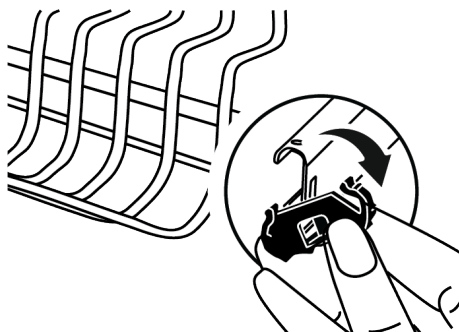
i Mechanizm ruchu może nie działać prawidłowo, gdy górny kosz jest przeciążony lub gdy ładunek jest nierównoważony. Jeśli jest przeciążony może spaść do następnej niższej pozycji.

i Upewnij się, że mechanizmy regulacyjne po prawej i lewej stronie górnego kosza są wyrównane.

6.21 Regulacja wysokości górnego kosza

(w zależności od modelu)

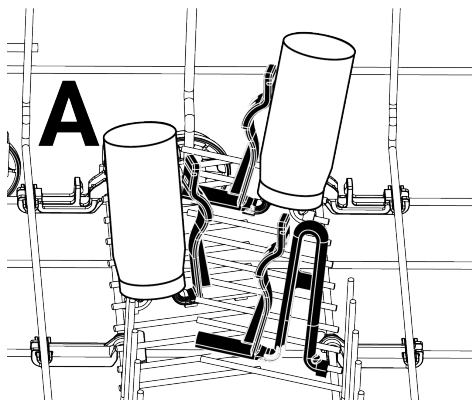
Większe naczynia, np. garnki, należy umieścić w dolnym koszu. Wysokość górnego kosza można dostosować do wielkości naczyń. Aby wyregulować wysokość kosza: za pomocą kótek kosza otwórz uchwyty na końcu górnych prowadnic kosza, obracając je w bok i wyjmij kosz. Zmień położenie kótek, ponownie włóż kosz do prowadnic i zamknij uchwyty.



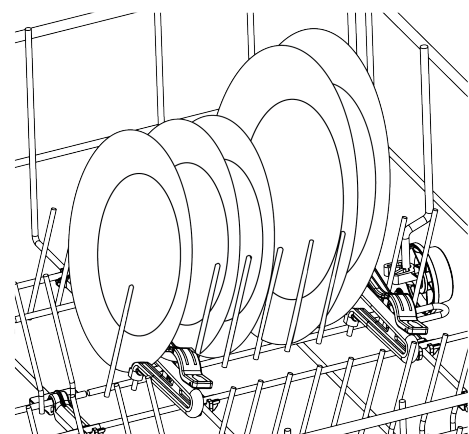
6.22 Uchwyt na butelki i naczynia w dolnym koszu

(W zależności od modelu)

Dolny kosz na butelki i uchwyt na talerze (A) zaprojektowano tak, aby ułatwić mycie naczyń o wąskich i wysokich naczyniach. Po ustawieniu składanych drutów w pozycji poziomej możesz umieścić butelki na uchwytach na butelki. Zabezpiecz butelki, mocując je za pomocą zacisku na uchwycie na butelki, jak pokazano na poniższym rysunku.



Po ułożeniu składanych drutów w pozycji pionowej, możesz stawiać naczynia bez zdejmowania uchwytych.



i Ustawianie drutów w pozycji poziomej, trzymając je za końce, może spowodować ich wygięcie. Dlatego zaleca się ustawienie drutów w pozycji poziomej lub pionowej, trzymając je od dołu.

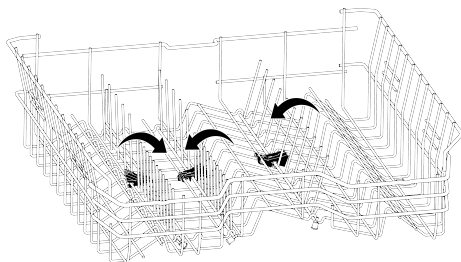
6.23 Składane druty górnego kosza

(w zależności od modelu)

Jeśli potrzebujesz więcej miejsca w górnym koszu zmywarki na duże naczynia, możesz skorzystać ze składanych drutów.

Aby złożyć składane druty do pozycji leżącej, przytrzymaj druty na środku i przesunij je w kierunku strzałki, jak pokazano na rysun-

ku. Umieść duże naczynia w powstałej przestrzeni. Podnieś do góry, aby przywrócić druty do pozycji pionowej.

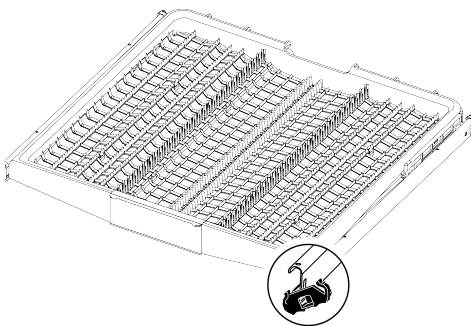


i Ustawianie drutów w pozycji poziomej, trzymając je za końce, może spowodować ich wygięcie. Dlatego chwyć środkowe druty na dole i popchnij je w kierunku strzałki, aby ustawić je w pozycji leżącej lub pionowej.

6.24 Kosz na sztućce

(w zależności od modelu)

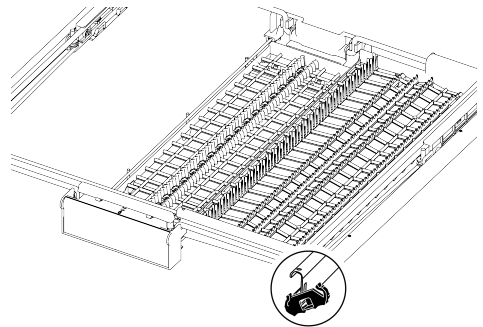
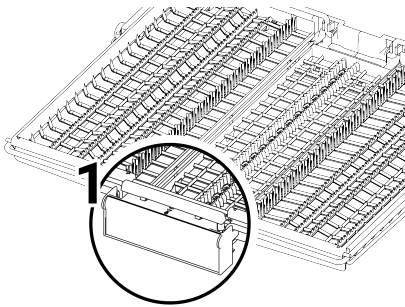
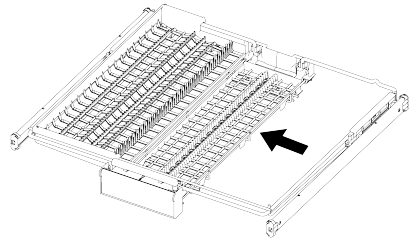
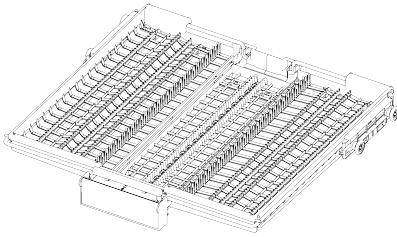
Kosz na sztućce do zawieszenia przeznaczony jest do mycia widelców, łyżek itp. poprzez umieszczenie ich pomiędzy przedziałkami na tacy.



6.25 Kosz na sztućce

(w zależności od modelu)

Kosz na sztućce do zawieszenia przeznaczony jest do mycia widelców, łyżek itp. poprzez umieszczenie ich pomiędzy przedziałkami na tacy.



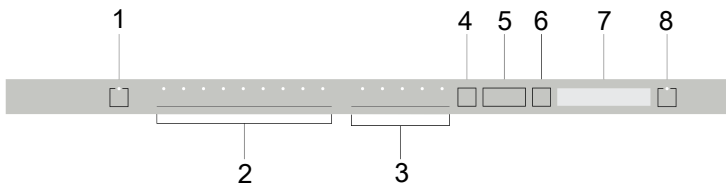
W modelach z funkcją częściowego ruchu, po naciśnięciu ramienia (1) na ręczce, taca w środkowej części kosza opadnie na dół. System jest odblokowany i można swobodnie przesuwac prawą i lewą tacę boczną.

Wolna przestrzeń powstała poprzez przesunięcie tac bocznych umożliwia załadowanie długich naczyń do górnego kosza.

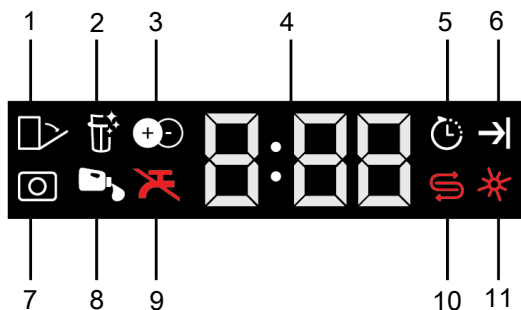
Gdy środkowa taca znajduje się w pozycji dolnej, można na niej ustawiać długie naczynia, takie jak filiżanki do kawy, chochle itp. Gdy tace boczne są przechylone na oba boki, można pociągnąć za uchwyt i zapewnić podniesienie tacy środkowej oraz zablokowanie systemu.

7 Działanie produktu

7.1 Działanie produktu



- | | | | |
|---|--|---|-------------------------------|
| 1 | Przycisk Wł./Wył. | 2 | Przyciski wyboru cyklu |
| 3 | Przyciski wyboru funkcji | 4 | Przycisk menu |
| 5 | Przyciski wyboru opóźnienia czasu/
wyboru menu kierunkowego | 6 | Przycisk wyboru/potwierdzenia |
| 7 | Ekran | 8 | Przycisk Start/Pauza/Anuluj |



- | | |
|---|---|
| <p>1 Automatyczne otwieranie drzwi (W zależności od modelu)</p> <p>3 Wskaźnik dodatkowej funkcji (w zależności od modelu/Ostrzeżenie pompy ciepła)</p> <p>5 Wskaźnik opóźnienia</p> <p>7 Wskaźnik detergentu w tabletkach (w zależności od modelu)</p> <p>9 Wskaźnik ostrzeżenia o braku wody</p> <p>11 Wskaźnik ostrzegający o niskim poziomie płynu nabyliczającego</p> | <p>2 Wskaźnik czyszczenia filtra (w zależności od modelu)</p> <p>4 Wskaźnik opóźnienia czasu/cyklus czasu</p> <p>6 Wskaźnik zakończenia cyklu</p> <p>8 Wskaźnik automatycznego dozowania detergentu w płynie/żelu (w zależności od modelu)</p> <p>10 Wskaźnik ostrzegający o niskim poziomie soli</p> |
|---|---|



Przeczytaj najpierw rozdział „Ostrzeżenia dotyczące bezpieczeństwa”!

Po naciśnięciu przycisku Wł./Wył., w położeniu włączenia na ekranie zapalają się wskaźniki. W pozycji wyłączonej - wyłączają się.

Przycisk wyboru/anulowania cyklu

Wybierz cykl, który chcesz uruchomić za pomocą „pokrętła wyboru cyklu” i naciśnij przycisk. Aby anulować bieżący cykl, otwórz drzwi urządzenia i naciśnij przycisk Start/Wstrzymaj/Anuluj cyklu na 3 sekundy. Na wyświetlaczu pojawi się 0:01 po odliczeniu 3-2-1, zamknij drzwiczki urządzenia i poczekaj na zakończenie procesu opróżnia-

nia. Proces usuwania zostanie zakończony w ciągu 2 minut, a po zakończeniu urządzenie wyda sygnał dźwiękowy.

Przyciski funkcji

Po naciśnięciu przycisków funkcji podczas wyboru cyklu lub wyboru opóźnienia, jeśli wybrany cykl obsługuje wybraną funkcję, urządzenie wyda sygnał dźwiękowy. Jeśli świeci się wskaźnik wybranej funkcji oznacza to, że funkcja została wybrana. Aby anulować wybór funkcji, należy ponownie naciśnąć przycisk funkcyjny, aż wskaźnik funkcji zgaśnie.

Przygotowanie urządzenia

1. Otwórz drzwi zmywarki.
2. Włóż naczynia zgodnie z opisem w instrukcji obsługi.
3. Upewnij się, że dolne i górne ramiona spryskiwacza obracają się swobodnie.

4. Dodaj odpowiednią ilość detergentu przegródki na detergent.

Wybór cyklu

1. Włącz urządzenie, naciskając przyci Wł./Wył.

2. Sprawdź wskaźniki niskiego poziomu soli i niskiego poziomu płynu nabyliczające-go; w razie potrzeby dodaj sól i/lub nabyliczacz.

3. Wybierz odpowiedni cykl zmywania naczyń, biorąc pod uwagę informacje o cyklach i tabelę średnich wartości zużycia.

4. Wybrany cykl uruchamia się po zamknięciu drzwi zmywarki.

7.2 Tabela Informacje o cyklach i średnie wartości zużycia

Dane programu i tabela ze średnim zużyciem


Numer programu	0	1	2	3	4	5	6	7	8
Nazwa programu	-	Auto	AquaFlex	Intensywny	Eco *	Delikatny	Quick&Shine (H)	Mini (H)	Zmywanie węgpine
Temperatura zmywania	-	40-65 °C	-	70 °C	50 °C	40 °C	60 °C	35 °C	-
Stopień zabrudzenia	-	Określa automatycznie poziom zabrudzenia naczyń i ustawia temperaturę i ilość wody potrzebnej do mycia, jak również czas mycia. Zalecany do wszystkich typów naczyń.	Jest to program najbardziej odpowiedni do codziennych zmywania różnych naczyń, w tym przedmiotów plastikowych.	Zalecany dla silnie zabrudzonych naczyń, garnków i patelni.	Nadaje się do mycia normalnie zabrudzonych naczyń. Jest to najefektywniejszy program pod względem połączonego zużycia prądu i wody. Służy to do oceny zgodności z unijną dyrektywą w sprawie ekoprojektu.	Specjalny program do łagodnego zmywania delikatnych naczyń szklanych.	Program do codziennego mycia normalnie zabrudzonych naczyń w najszybszy sposób.	Program do delikatnie zanieczyszczonych naczyń, z których uprzążnięto resztki jedzenia i wstępnie oczyszczono.	Zalecany do usuwania porostłości na zanieczyszczonych naczyń, które będą oczekiwane na mycie w maszynie przez kilka dni.
Zmywanie wstępnie	-	Średni do wysokiego	Średni	Wysoki	Średni	Niewielki	Średni	Niewielki	-
Zmywanie	-	+	+	+	-	+	-	-	+
Suszenie	-	+	+	+	+	+	+	+	+
Czas trwania (min.)	-	110-198	219	187	270	120	58	30	15
Woda (l)	-	9,4-12,4	19,0	16,80	9,50	14,40	10,60	10,80	4,00
Energia (kWh)	-	0,90-1,45	1,53	1,51	0,645	0,92	1,18	0,8	-
Funkcje do wyboru	-	T, E, R, Z, H, M, K	T, E, Y, F, Z, H, M, K	T, E, Y, F, R, U, Z, H, M, K	T, E, Y, F, S, R, U, Z, H, M, K	T, E, Y, F, R, B, M, K	T, E, G, R, B, H, M	T, E, B, M	-


Pojemność załadunkowa: 14


Wartości podane w tabeli określono przy założeniu standardowych warunków. W warunkach rzeczywistych mogą wystąpić różnice. * Program referencyjny dla Instytutów Badawczych. Badania przeprowadzane są zgodnie z normą EN 50242/60436 przy pesnych dozownikach soli i nabyściznacza. Wartości podane dla programów innych niż program Eco 50°C są jedynie orientacyjne. (H) Dodatkowe funkcje mogą spowodować zmiany w trakcie trwania programu.


7.3 Dodatkowe funkcje

Cykle mycia zmywarki zostały zaprojektowane w taki sposób, aby zapewnić najlepsze działanie czyszczące, biorąc pod uwagę poziom zabrudzenia, ilość zabrudzenia i właściwości naczyń do mycia w zmywarce. Dodano dodatkowe funkcje, które pomagają zaoszczędzić czas, wodę i energię oraz zapewniają bardziej higieniczne i wygodne mycie dzięki dostosowanym ustawieniom funkcji.

 Dodatkowe funkcje mogą zmienić czas trwania wybranego cyklu.

 Dodatkowe funkcje nie są odpowiednie dla wszystkich cykli zmywania. Wskaźnik funkcji, która nie jest odpowiednia dla cyklu, nie będzie aktywny.


 Funkcje, które mogą być używane w cyklach zmywania, są oznaczone literami „A, B, D, E, G, F, K...” w tabeli „Informacje o cyklach i średnie wartości zużycia”. Instrukcje dotyczące korzystania z tych funkcji można znaleźć w części „Funkcje dodatkowe” w instrukcji obsługi.

 Niektórych funkcji pomocniczych nie można używać razem. Jeśli wybrana funkcja nie jest aktywna, nawet jeśli pojawia się w tabeli „Informacje o cyklach i średnie wartości zużycia”, można ją włączyć po wyłączeniu innych funkcji pomocniczych.

Aby dodać dodatkowe funkcje do cyklu:

1. Wybierz żądany cykl zmywania.
2. Po wybraniu dodatkowej funkcji zapali się wskaźnik dodatkowej funkcji. Ponowne naciśnięcie przycisku funkcyjnego powoduje wyłączenie wskaźnika i anulowanie wyboru.

Jeśli, w zależności od modelu zmywarki, dostępne są funkcje podmenu, należy zapoznać się z instrukcjami zawartymi w części instrukcji dotyczącej funkcji dodatkowych.

 Nie wszystkie funkcje oznaczone literami, takimi jak „A, B, D, E, G, F, K...” w informacjach o cyklu i tabeli średnich wartości zużycia mogą być używane w Twoim urządzeniu. Funkcje, z których można korzystać w urządzeniu zostały wyjaśnione w części dotyczącej dodatkowych funkcji w niniejszej instrukcji.

SteamGloss funkcja (E)

(w zależności od modelu)

Ta funkcja zapewnia wysoki poziom suszenia. Można wydłużyć czas trwania wybranego cyklu do 30 minut.


Self Dry Funkcja (K)


(W zależności od modelu)

Funkcja „Self Dry” zmywarki zwiększa wydajność suszenia i pozwala zaoszczędzić energię.

Aktywowanie tej funkcji sprawia, że drzwiczki są otwierane automatycznie po zakończeniu cyklu mycia.

Funkcja może wydłużyć czas trwania wybranego cyklu do 35 minut.


 Funkcja może wydłużyć czas trwania wybranego cyklu do 35 minut.

 Self Dry funkcja otwiera drzwi zmywarki po zakończeniu cyklu zmywania dzięki „wałkom otwierania drzwi”. Proces trwa około 2 minut. W przypadku braku zasilania podczas wysuwania się wałów, nie zamykać drzwi na siłę. Po przywróceniu zasilania proces zostanie zakończony, a wały powrócą do swojego pierwotnego położenia.

Aby zmienić SelfDry ustawienie

1. Po włączeniu urządzenia naciśnij i przytrzymaj przez 1 sekundy przycisk Menu.
2. Za pomocą przycisków <- i +> wybierz pozycję „o:” na ekranie.
3. Wybierz pozycję o:0 lub o:1 za pomocą przycisku wyboru. W położeniu „o:0” „funkcja SelfDry” jest wyłączona. W położeniu „o:1” jest aktywna.



W zależności SelfDry od modelu zmywarki, może być używana litera „o” lub  ikonka otwierania drzwi.

4. Wyjdź z menu ustawień naciskając przycisk menu. Ustawienia zostaną zapisane automatycznie.

Funkcja Silentwash

(w zależności od modelu)

Funkcja Silentwash jest gotowa do użycia z 3 programami.

1. Eco
2. automatyczny
3. intensywny

Gdy te programy są uruchomione z funkcją Silentwash, poziom hałasu jest zmniejszony o 2 dBA, a czas zmywania jest wydłużony do 68 minut.

Projekcja światła na podłogę (ostrzeżenie mycia urządzenia)

(w zależności od modelu)

Twoja zmywarka rzuca światło na podłogę podczas cyklu zmywania. Światło gaśnie po zakończeniu cyklu zmywania.



Funkcja projekcji światła na podłogę włącza się automatycznie po rozpoczęciu cyklu zmywania i świeci do końca cyklu.



Projekcja światła na podłogę nie jest funkcją, którą użytkownik może wyłączyć.



W przypadku modeli do zabudowy, drzwi należy zainstalować tak, aby znajdowały się na wysokości co najmniej 40 mm od podłoża, aby komunikat „Zmywarka aktualnie myje” był dobrze widoczny.

Fast+ funkcja (F)

(w zależności od modelu)

Dzięki umożliwieniu zmywania przy użyciu wybranego cyklu przy wyższym ciśnieniu i temperaturze, skraca on czas zmywania i zmniejsza ilość użytej wody.

Funkcja detergentu w tabletkach (T)

(w zależności od modelu)

W zależności od twardości wody w wodociągu zapewnia lepsze suszenie w przypadku zmywania z wykorzystaniem wielofunkcyjnych środków czyszczących o nazwie

2w1, 3w1, 4w1, 5w1, All-in-one itp. Po wybraniu funkcji detergentu w tabletkach zapala się wskaźnik detergentu w tabletkach.



W zależności od systemu sterowania zmywarki, jeśli w wybranym cyklu nie jest dostępna funkcja detergentu w tabletkach, jej wskaźnik wyłączy się. Informacje na temat cykli, w których można korzystać z funkcji detergentu w tabletkach można znaleźć w tabeli „Informacje o cyklach i średnia wartość zużycia”.



W niektórych modelach, w zależności od systemu sterowania zmywarki, nawet jeśli w wybranym cyklu nie jest dostępna funkcja detergentu w tabletkach, wskaźnik może pozostać podświetlony, o ile funkcja detergentu w tabletkach nie jest wyłączona. Informacje na temat cykli, w których można korzystać z tej funkcji można znaleźć w tabeli „Informacje o cyklach i średnia wartość zużycia”.



Jeśli w ostatnim używanym cyklu zmywania została użyta funkcja detergentu w tabletkach, funkcja detergentu w tabletkach pozostanie aktywna w następnym wybranym cyklu.



Funkcja detergentu w tabletkach może wydłużyć czas cyklu do 35 minut.

Funkcja mycia tac (U)

(w zależności od modelu)

Aby ta funkcja działała, wybierz cykl intensywny 70°C i naciśnij klawisz funkcyjny.

AquaActive Funkcja (U)

(w zależności od modelu)

W wybranym programie dolny wirnik pracuje pod wyższym ciśnieniem, aby zapewnić korzyści w przypadku mycia naczyń z twar-

dymi i zaschniętymi resztkami, takimi jak garnki i patelnie umieszczone w dolnym koszu.

IonGuard funkcja

(w zależności od modelu)

Funkcja „IonGuard” jest włączana w regularnych odstępach czasu i zapobiega powstawaniu zapachu w wyniku przechowywania brudnych naczyń w urządzeniu. Po wybraniu tej funkcji urządzenie zostanie uaktywnione po wyłączeniu, a lampka IonGuard na panelu zacznie migać, podczas gdy w normalnych warunkach ze zmywarki będzie dochodzić dźwięk wentylacji. System jest automatycznie włączany w regularnych odstępach czasu, aż do wyłączenia funkcji.

7.4 Funkcje w menu ustawień

(w zależności od modelu)

W zależności od modelu, dodatkowe funkcje są dostępne w menu ustawień zmywarki. Naciśnij i przytrzymaj przycisk Menu przez 3 sekundy, aby uzyskać dostęp do tych funkcji. Wybierz funkcję lub ustawienie, które chcesz zmienić za pomocą przycisków <- i +>.



W niektórych modelach wystarczy nacisnąć przycisk menu raz, aby uzyskać dostęp do menu ustawień.

Zmień żadaną funkcję lub ustawienie za pomocą przycisku wyboru i wyłącz zmywarkę, aby zapisać ustawienia.

Funkcje podmenu:

(w zależności od modelu)

Self Dry Funkcja Wył./Wł.



Funkcja detergentu w tabletkach Wył./Wł.




Dodatkowa funkcja Wył./Wł.

(w zależności od modelu)



7.5 Zmiana poziomu sygnału ostrzegawczego


1. Po włączeniu urządzenia naciśnij i przytrzymaj przez 3 sekundy przycisk Menu.

 W niektórych modelach wystarczy naciśnąć przycisk menu raz, aby uzyskać dostęp do menu ustawień.

2. Naciśnij przyciski <- i +>, aby przejść do pozycji „S:” na ekranie.


3. Po każdym naciśnięciu przycisku wyboru głośność ostrzeżenia zmienia się na „S:0” - wyłączona, „S:1” - średnia, „S:2” - wysoka.


4. Wyłącz zmywarkę za pomocą przycisku Wł./wył., aby zapisać ustawienie.

 Urządzenie podczas produkcji jest ustawione jako „S:2”.

7.6 Uruchomienie cyklu

Zamknij drzwi zmywarki, aby uruchomić urządzenie po wybraniu cyklu i funkcji dodatkowych.

 Urządzenie zmiękcza wodę zgodnie z twardością wody wodociągowej. Ponadto, czas trwania programu może się zmieniać również podczas pracy cyklu, w zależności od temperatury pomieszczenia, temperatury wody w sieci wodociągowej i ilości naczyń.

 Uważaj, aby nie otwierać drzwi podczas pracy urządzenia. Zachowaj ostrożność, ponieważ podczas otwierania drzwi może wydostawać się para.



Aby upewnić się, że woda pozostająca na naczyniach i we wnętrzu zmywarki jest całkowicie spuszczone, oraz że zmiękcacz wody zostanie wyjęty po płukaniu, urządzenie wznowi pracę w cyklu suszenia po chwilowej ciszy.

7.7 Anulowanie cyklu

Otwórz drzwi urządzenia i naciśnij przycisk Wybierz/Anuluj cykl przez 3 sekundy. Po odliczeniu 3 - 2 - 1 na wyświetlaczu pojawi się 0:01, zamknij drzwi zmywarki i poczekaj, aż wylewanie wody zakończy się. Proces usuwania zostanie zakończony w ciągu 2 minut, a po zakończeniu urządzenie wyda sygnał dźwiękowy.



Detergent lub nabłyszczacz mogą pozostać w zmywarce i/lub zmywanych naczyniach, jeśli cykl zostanie anulowany.

7.8 Wskaźnik ostrzegający o niskim poziomie soli

Sprawdź na wyświetlaczu wskaźnik ostrzegający o niskim poziomie soli, aby określić, czy sól zmiękczająca dostępna w urządzeniu jest wystarczająca. Sól należy dodawać do pojemnika na sól, gdy wskaźnik ostrzegający o niskim poziomie soli zacznie się świecić na wyświetlaczu.



Ustawianie poziomu twardości wody opisano w rozdziale System zmiękczenia wody.

7.9 Wskaźnik ostrzegający o niskim poziomie płynu nabłyszczającego

Sprawdź na wyświetlaczu wskaźnik ostrzegający o niskim poziomie płynu nabłyszczającego, aby określić, czy ilość płynu nabłyszczającego w urządzeniu jest wystarczająca. Nabłyszczacz należy dodawać do pojemnika na nabłyszczacz, gdy wskaźnik ostrzegający o niskim jego poziomie zacznie się świecić na wyświetlaczu.

7.10 Ustawianie ilości nabłyszczacza

1. Po włączeniu urządzenia naciśnij i przytrzymaj przez 3 sekundy przycisk Menu.



W niektórych modelach wystarczy nacisnąć przycisk menu raz, aby uzyskać dostęp do menu ustawień.

2. Za pomocą przycisków <- i +> wybierz pozycję „P:” na ekranie.

3. Ustaw odpowiedni poziom za pomocą przycisku Wyboru.

4. Wyłącz zmywarkę za pomocą przycisku Wł./wył., aby zapisać ustawienie.

Nie stosować nabłyszczacza w cyklu zmywania w pozycji P:0.

Umieść 1 dawkę płynu nabłyszczającego w pozycji P:1.

Umieść 2 dawki płynu nabłyszczającego w pozycji P:2.

Umieść 3 dawki płynu nabłyszczającego w pozycji P:3.

Umieść 4 dawki płynu nabłyszczającego w pozycji P:4.

7.11 Zakończenie cyklu

Po zakończeniu wybranego cyklu rozlegnie się ostrzeżenie dźwiękowe, które poinformuje o konieczności wyłączenia urządzenia.


Ostrzeżenie dźwiękowe powtarza się w regularnych odstępach czasu, aż do wyłączenia urządzenia.


Wskaźnik zakończenia cyklu świeci się po zakończeniu cyklu.


1. Otwórz pokrywę urządzenia.
2. Naciśnij przycisk Wł./Wył., aby wyłączyć urządzenie.
3. Zakręć kran.


8 Konserwacja i czyszczenie

8.1 Konserwacja i czyszczenie

 Najpierw przeczytaj rozdział „Instrukcje bezpieczeństwa”!

 Przed czyszczeniem urządzenia odłącz przewód od zasilania i zakręć kran.

 Nie używaj materiałów ściernych do czyszczenia.

 Aby zapewnić wydajną pracę urządzenia, wyczyść filtr i ramiona spryskiwacza przynajmniej raz w tygodniu.

Regularne czyszczenie przedłuży żywotność produktu i zmniejszy typowe problemy.

Czyszczenie zewnętrznej powierzchni urządzenia

Delikatnie wytrzyj obudowę urządzenia i uszczelki drzwi delikatnym środkiem czyszczącym i wilgotną szmatką. „Panel sterowania” przecieraj wyłącznie lekko zwilżoną szmatką.

Czyszczenie urządzenia wewnątrz

Co miesiąc wyczyść urządzenie za pomocą detergentu lub specjalnych środków do czyszczenia zmywarek, włączając program z najwyższą możliwą temperaturą. Pomoże to usunąć zanieczyszczenia i kamień z wnętrza urządzenia.

4. dłącz zmywarę z gniazdka.

W celu zaoszczędzenia energii, urządzenie wyłącza się automatycznie po zakończeniu cyklu lub jeśli cykl się nie rozpocznie.

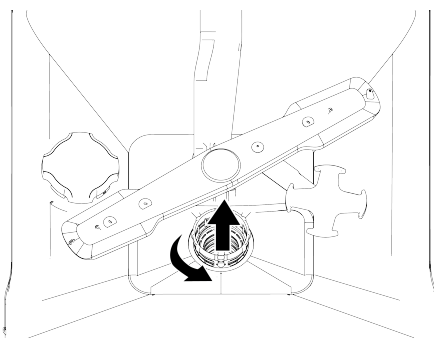
Po umyciu pozostaw naczynia w zmywarce na około 15 minut do ostygnięcia. Naczynia wyschną szybciej, jeśli na ten czas pozostawisz uchyloną pokrywę zmywarki. Poprawi to efektywność suszenia.

Jeśli w pralce pozostaje woda, należy ją spuścić, postępując zgodnie z procedurą opisaną w rozdziale „Anulowanie cyklu”. Jeśli nie możesz spuścić wody, wyjmij filtry zgodnie z opisem w rozdziale „Czyszczenie filtrów” i sprawdź spód urządzenia pod kątem cząstek brudu, które nagromadziły się i zablokowały przepływ wody, i w razie potrzeby wyczyść je.

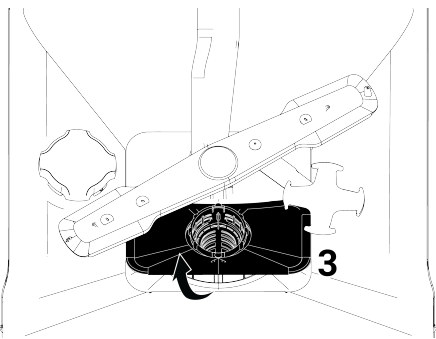
8.2 Czyszczenie filtrów

Aby zapewnić wydajną pracę urządzenia, wyczyść filtry przynajmniej raz w tygodniu. Sprawdź, czy na filtrach nie pozostały żadne resztki jedzenia. Jeśli pozostaną resztki jedzenia, należy wyjąć filtry i dokładnie je wyczyścić pod bieżącą wodą.

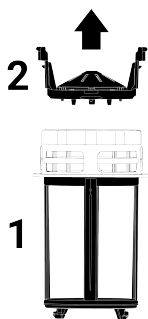
1. Wyjmij mikrofiltr i grupę filtrów zgrubnych, obracając je w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara i wyciągając.



2. Wyjmij metalowy/plastikowy filtr (3).



3. Naciśnij dwa zatrzaski na filtrze zgrubnym do wewnątrz, aby oddzielić filtr zgrubny od grupy.



4. Wyczyść wszystkie trzy filtry pod kranem za pomocą szczoteczki.
5. Wymień metalowy/plastikowy filtr.
6. Włóż filtr zgrubny do mikrofiltra. Upewnij się, że filtr znajduje się w odpowiedniej pozycji. Odkręcaj zgodnie z ruchem wskazówek zegara aż usłyszysz kliknięcie.



Nie wolno używać urządzenia bez filtrów.



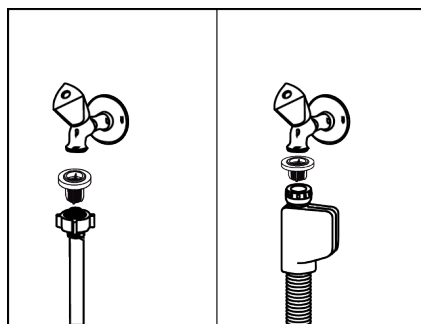
Nieprawidłowa instalacja filtrów zmniejszy skuteczność zmywania.

8.3 Czyszczenie filtra węża

Urządzenie jest zabezpieczone przed uszkodzeniem przez brud (piasek, glinę, rdzę itp.) z sieci wodociągowej lub systemu zaopatrzenia w wodę za pomocą filtra

umieszczonego w wężu dopływowym. Od czasu do czasu sprawdzaj filtr i wąż, a w razie potrzeby je wyczyść.

1. Zakręć kran i odłącz wąż.
2. Po wyjęciu filtra z węża wyczyść go pod kranem.
3. Umieścić oczyszczony filtr z powrotem na miejscu w wężu.
4. Podłącz wąż do kranu.
(w zależności od modelu)

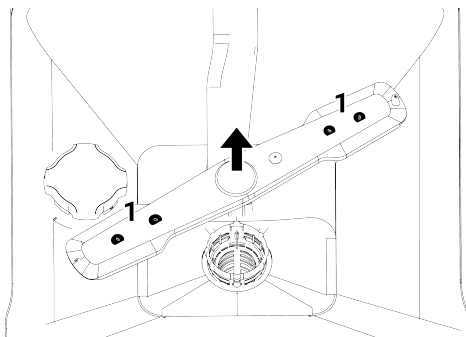


8.4 Czyszczenie ramion spryskiwacza

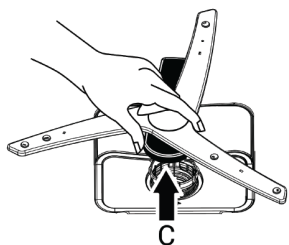
Aby zapewnić wydajną pracę urządzenia, wyczyść ramiona spryskiwacza przynajmniej raz w tygodniu.

Ramię spryskiwacza dolne

Sprawdź otwory dolnego ramienia spryskiwacza (1) pod kątem zatkania. Jeśli pojawiła się blokada, zdemontuj i wyczyść ramię spryskiwacza. Dolne ramię spryskiwacza można zdjąć, pociągając je do góry (w zależności od modelu)



Sprawdź, czy otwory zestawu ramion spryskiwacza nie są zablokowane. Jeśli pojawiła się blokada, zdemontuj i wyczyść zespół ramion spryskiwacza. (w zależności od modelu)

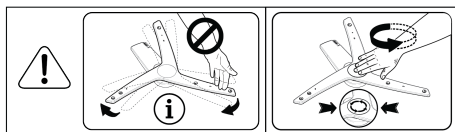
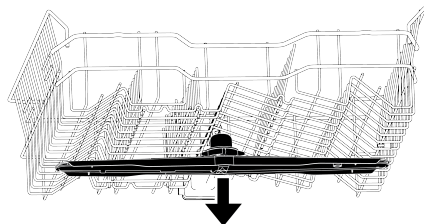
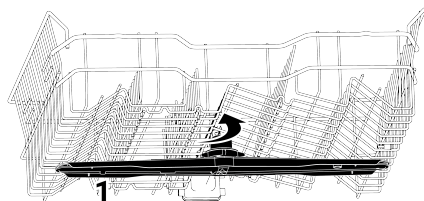


Aby zdemontować i wyczyścić zespół dolnego ramienia spryskiwacza, zdejmij go, chwytając jedną ręką punkty (C), jak pokazano na rysunku, i pociągając do góry. Po czyszczeniu zamontuj ponownie zespół ramienia spryskiwacza, wykonując tę samą procedurę w odwrotnej kolejności.

i Nie próbuj obracać ramienia spryskiwacza, trzymając je za końce. Próba obrócenia ramienia spryskiwacza za końce może spowodować uszkodzenie mechanizmu zębatego wewnątrz ramienia spryskiwacza.

Ramię spryskiwacza górne

Sprawdź otwory górnego ramienia spryskiwacza (1) pod kątem zatkania. Jeśli pojawiła się blokada, zdemontuj i wyczyść ramię spryskiwacza. Górne ramię spryskiwacza możesz zdjąć, obracając nakrętkę w lewo. Podczas wymiany górnego ramienia spryskiwacza upewnij się, że nakrętka jest dokładnie dokręcona.



9 Rozwiązywanie problemów

9.1 Kody błędów, przyczyny i rozwiązania

Kod błędu	Przyczyna	Rozwiązanie
E01 Ostrzeżenie P1 Miga (w zależności od modelu)	Błąd napełniania wody w obudowie	1-Włączono algorytm błędu. 2-Koniec cyklu. Jeśli błąd wciąż się pojawia: 1-Odłącz zasilanie. 2-Zamknij zawór. 3-Skontaktuj się z autoryzowanym serwisem.
E02 Ostrzeżenie P2 Miga (w zależności od modelu)	Ostrzeżenie o braku wody	Sprawdź dopływ wody.
	Filtr jest zablokowany	1-Odłącz połączenie elektryczne. 2-Odłącz przyłączy wody. 3-Usuń wąż dopływowy. 4-Sprawdź i wyczyść filtr. 5-Podłącz przyłączy wody. 6-Podłącz połączenie elektryczne.
	Inne	Jeśli błąd wciąż się wyświetla: 1-Wyłącz urządzenie. 2-Skontaktuj się z autoryzowanym serwisem.
E06 Ostrzeżenie	Czujnik temperatury w urządzeniu jest zepsuty	Jeśli ten błąd stale się pojawia się, a wydajność prania zmniejszyła się: 1-Wyłącz urządzenie. 2-Skontaktuj się z autoryzowanym serwisem.
E07 Ostrzeżenie	Przepływomierz jest zepsuty	1-Włączono algorytm błędu. 2-Koniec cyklu. Jeśli błąd wciąż się pojawia: 1-Odłącz zasilanie. 2-Zamknij zawór. 3-Skontaktuj się z autoryzowanym serwisem.

9.2 Rozwiązywanie problemów

Zmywarka nie uruchamia się.

- Wtyczka sieciowa może nie być podłączona. >>> Sprawdź, czy wtyczka sieciowa jest podłączona.
- Bezpiecznik mógł się przepalić. >>> Sprawdź bezpieczniki w swoim domu.
- Woda może nie płynąć. >>> Upewnij się, że zawór dopływowy wody jest otwarty.

- Drzwi urządzenia mogą być otwarte. >>> Upewnij się, że drzwi urządzenia są zamknięte.
- Przycisk włączania/wyłączania mógł zostać nienaciśnięty. >>> Pamiętaj, aby włączyć urządzenie, naciskając przycisk „Wł./Wyt.”.

Umyte naczynia nie są czyste

- Naczynia są nieprawidłowo włożone do zmywarki. >>> Włóż naczynia zgodnie z opisem w instrukcji obsługi.

- Wybrany program jest nieodpowiedni. >>>Wybierz program z wyższą temperaturą i dłuższym czasem trwania cyklu.
- Naczynia są bardzo brudne >>> Usuń większe zabrudzenia i resztki z naczyń za pomocą ręcznika papierowego, a następnie umieść je w zmywarce.
- Ramiona natryskowe są zablokowane. >>> Przed rozpoczęciem cyklu upewnij się, że górne i dolne ramiona natryskowe obracają się swobodnie, obracając je ręką.
- Otwory ramion natryskowych są zatkane. >>> Otwory w dolnych i górnych ramionach natryskowych mogą być zatkane resztkami żywności, np. pestkami cytryny. Ramiona natryskowe należy regularnie czyścić, jak pokazano w rozdziale „Czyszczenie i konserwacja”
- Filtry są zatkane. >>> > Sprawdź, czy system filtrów jest czysty. Należy czyścić system filtrów regularnie w sposób pokazany na ilustracjach w rozdziale „Czyszczenie i konserwacja”.
- Filtry są nieprawidłowo zamontowane. >>> Sprawdź system filtrów i upewnij się, że jest on prawidłowo zamontowany.
- Kosze są przeciążone. >>> Nie przeciążaj koszy powyżej ich pojemności.
- Detergent jest przechowywany w nieodpowiednich warunkach. >>>Jeżeli używasz detergentu w proszku, nie przechowuj opakowania w wilgotnym otoczeniu. Jeżeli to możliwe przechowuj detergent w zamkniętym pojemniku. Ze względu na łatwość przechowywania zalecamy stosowanie detergentu w tabletkach.
- Nie użyto odpowiedniej ilości detergentu. >>> Jeżeli używasz detergentu w proszku, dostosuj jego ilość do stopnia zabrudzenia naczyń i typu wybranego programu. W celu uzyskania optymalnych rezultatów zalecamy stosowanie detergentu w tabletkach.
- Niewystarczająca ilość nabłyszczacza. >>> Sprawdź wskaźnik ostrzegawczy niskiego poziomu nabłyszczacza i w razie potrzeby dodaj płynu nablyszczającego.

go. Jeżeli w zmywarce dostępna jest regulacja ilości nablyszczacza, zwiększ ustawienie nablyszczacza.

- Pokrywa dozownika detergentu jest otwarta. >>>Po dodaniu detergentu sprawdź, czy pokrywa dozownika detergentu jest dokładnie zamknięta.

Naczynia nie są suche

- Naczynia są nieprawidłowo włożone do zmywarki. >>> Włóż naczynia tak, aby nie zbierała się w nich woda.
- Niewystarczająca ilość nablyszczacza. >>> Sprawdź wskaźnik ostrzegawczy niskiego poziomu nablyszczacza i w razie potrzeby dodaj płynu nablyszczającego. Jeżeli w zmywarce dostępna jest regulacja ilości nablyszczacza, zwiększ ustawienie nablyszczacza.
- Zmywarka została opróżniona zaraz po zakończeniu programu. >>> Nie opróżniaj zmywarki bezpośrednio po zakończeniu programu zmywania. Otwórz lekko drzwi i poczekaj, aż para wydostanie się z wnętrza. Rozładuj zmywarkę dopiero kiedy naczynia ostygną i będzie można dotknąć ich ręką. Rozpocznij wyjmowanie naczyń od dolnego kosza. Dzięki temu woda pozostała na naczyniach na górnym koszu nie będzie kapać na naczynia w dolnym koszu.
- Wybrany program jest nieodpowiedni. Wydajność suszenia jest niska, ponieważ w krótkich programach temperatura płukania jest również niska. Aby uzyskać lepszą dokładność suszenia, wybierz program o dłuższym czasie trwania.
- Używany jest detergent w tabletkach, ale przycisk tabletki nie jest wciśnięty >>> Jeżeli urządzenie posiada funkcję „detergent w tabletkach”, aktywuj ją podczas używania detergentów uniwersalnych.
- Jakość powierzchni naczyń jest niska. >>> Nie można skutecznie umyć naczyń o zniszczonej powierzchni i nie należy ich używać ze względów higienicznych. Ponadto przepływ wody po zniszczonych powierzchniach jest utrudniony. Mycie takich naczyń w zmywarce nie jest zalecane.

- Naczynia kuchenne z warstwą teflonową mogą nie być całkowicie suche. Jest to spowodowane strukturą teflonu. Ponieważ napięcie powierzchniowe teflonu i wody, jest inne na powierzchni teflonu mogą pozostawać krople wody.

Na naczyniach pozostają plamy z herbaty, kawy lub szminki.

- Wybrany program jest nieodpowiedni. >>>Wybierz program z wyższą temperaturą i dłuższym czasem trwania cyklu.
- Jakość powierzchni naczyń jest niska. >>>Gdy plamy z herbaty, kawy i inne plamy spowodowane barwnikami wnikną w uszkodzone powierzchnie, nie jest możliwe usunięcie takich plam w zmywarce. Nie można skutecznie umyć naczyń o zniszczonej powierzchni i nie należy ich używać ze względów higienicznych. Mycie takich naczyń w zmywarce nie jest zalecane.
- Detergent jest przechowywany w nieodpowiednich warunkach. >>>Jeżeli używasz detergentu w proszku, nie przechowuj opakowania w wilgotnym otoczeniu. Jeżeli to możliwe przechowuj detergent w zamkniętym pojemniku. Ze względu na łatwość przechowywania zalecamy stosowanie detergentu w tabletkach.

Na naczyniach pozostają plamy z kamienia, a szkło wygląda na zamazane

- Niewystarczająca ilość nabłyszczacza. >>> Sprawdzić wskaźnik ostrzegawczy niskiego poziomu nabłyszczacza i w razie potrzeby dodać płynu nablyszczającego. Jeśli w zmywarce dostępna jest regulacja ilości nablyszczacza, zwiększ ustawienie nablyszczacza.
- Ustawienie twardości wody jest za niskie lub poziom soli jest niewystarczający. >>> Sprawdź ustawienie twardości wody, mierząc dokładnie twardość wody wodociągowej.
- Rozsypana sól. >>> Uważaj, aby podczas dosypywania soli nie rozsypywać jej wokół otworu do napełniania. Po zakończeniu napełniania zbiornika soli sprawdź, czy pokrywa zbiornika soli jest dokładnie zamknięta. Uruchom program mycia

wstępnego, aby usunąć sól rozsypaną w zmywarce. Ponieważ granulki soli pod pokrywą rozpuszczą się podczas mycia wstępnego i spowodują jej poluzowanie, po zakończeniu programu sprawdź i ponownie dokręć pokrywę w razie potrzeby.

Zapach z wnętrza zmywarki jest inny niż zwykle

- Nowe zmywarki mają specyficzny zapach. Ten zapach zniknie po kilku cyklach zmywania.
- Filtry są zatkane. >>> > Sprawdź, czy system filtrów jest czysty. Należy czyścić system filtrów regularnie w sposób pokazany na ilustracjach w rozdziale „Czyszczenie i konserwacja”.
- Środki chemiczne, które mogą powodować nieprzyjemny zapach, umieszczone są w zbiorniku nablyszczacza. >>> Nie używaj środków chemicznych, takich jak ocet, detergenty do prania ręcznego i środki do usuwania kamienia.
- Brudne naczynia znajdują się w zmywarce od 2–3 dni. >>> Jeżeli nie planujesz uruchomienia zmywarki zaraz po włożeniu do niej naczyń, usuń resztki z naczyń i uruchom program mycia wstępnego bez detergentu co 2 dni. W takim przypadku nie zamykaj całkowicie drzwi zmywarki, aby w jej wnętrzu nie powstał nieprzyjemny zapach. Można zastosować dostępne w sprzedaży środki do usuwania nieprzyjemnych zapachów lub czyszczenia zmywarek.

Na naczyniach występuje rdza, przebarwienia lub uszkodzenia powierzchni

- Rozsypana sól. >>> Sól może spowodować uszkodzenie lub utlenianie metalowych powierzchni. Uważaj, aby podczas dosypywania soli nie rozsypywać jej wokół otworu do napełniania. Po zakończeniu napełniania zbiornika soli sprawdź, czy pokrywa zbiornika soli jest dokładnie zamknięta. Uruchom program mycia wstępnego, aby usunąć sól rozsypaną w zmywarce. Ponieważ granulki soli pod pokrywą rozpuszczą się podczas mycia

- wstępnego i spowodują jej poluzowanie, po zakończeniu programu sprawdź i ponownie dokręć pokrywę w razie potrzeby.
- Na naczyniach przez długi czas pozostawały resztki żywności zawierające sól. >>>Jeżeli naczynia zabrudzone taką żywnością zostaną pozostawione w zmywarce przez dłuższy czas, należy usunąć zabrudzenia za pomocą mycia wstępnego lub umyć naczynia wkrótce po włożeniu ich do zmywarki.
 - Instalacja elektryczna nie jest uziemiona. >>> Sprawdź, czy zmywarka jest podłączona do uziemionej linii elektrycznej. W przeciwnym razie powstające w zmywarce ładunki elektrostatyczne powodują powstawanie łuków i wżerów na powierzchni przedmiotów metalowych, usuwając warstwę ochronną na powierzchni i powodują ich matowienie.
 - Używane są intensywnie działające środki czyszczące, na przykład wybielacz. >>> W przypadku zastosowania wybielacza warstwa ochronna na metalowych powierzchniach zostanie uszkodzona, a z czasem straci swoje właściwości. Nie należy myć naczyń, używając wybielacza. Jeśli chcesz myć naczynia z użyciem wybielacza, Twoja zmywarka powinna być wyposażona w specjalne wyposażenie i funkcję umożliwiającą mycie z użyciem wybielacza. Dzięki temu sprzętowi i funkcji odpowiednia ilość wybielacza zostanie pobrana podczas zmywania w odpowiednim momencie, dzięki temu możemy cieszyć się jego higienicznym działaniem i odpowiednio wypłukanymi naczyniami.
 - Przedmioty metalowe, na przykład noże, są używane niezgodnie z przeznaczeniem. >>> Używanie noży na przykład do otwierania puszek może spowodować uszkodzenie warstwy ochronnej na ostrzu. Nie należy używać metalowych narzędzi kuchennych niezgodnie z ich przeznaczeniem.
 - Sztućce są wykonane z niskiej jakości stali nierdzewnej. >>>Korozi na takich przedmiotach nie można uniknąć; nie należy myć ich w zmywarce.

- W zmywarce myte są zardzewiałe przybory kuchenne. Rdza na skorodowanych przedmiotach może zostać przeniesiona na inne powierzchnie ze stali nierdzewnej i spowodować ich korozję. Takich przedmiotów nie należy myć w zmywarkach do naczyń.

W dozowniku pozostaje detergent.

- Detergent dodano na długo przed rozpoczęciem procesu zmywania. Dodawaj detergent na krótko przed rozpoczęciem zmywania.
- Otwarcie pokrywy zbiornika detergentu jest zablokowane podczas zmywania. >>>Umieść naczynia w taki sposób, aby pokrywa zbiornika na detergent nie otwierała się i woda z ramion natryskowych nie wpływała do zbiornika.
- Detergent jest przechowywany w nieodpowiednich warunkach. >>>Jeżeli używasz detergentu w proszku, nie przechowuj opakowania w wilgotnym otoczeniu. Jeżeli to możliwe przechowuj detergent w zamkniętym pojemniku. Ze względu na łatwość przechowywania zalecamy stosowanie detergentu w tabletkach.
- Otwory ramion natryskowych są zatkane. >>> Otwory w dolnych i górnych ramionach natryskowych mogą być zatkane resztkami żywności, np. pestkami cytryny. Ramiona natryskowe należy regularnie czyścić, jak pokazano w rozdziale „Czyszczenie i konserwacja”

Z naczyń kuchennych usuwane są wzory i zdobienia.

- Szklane naczynia ze zdobieniami i porcelana z wzorami nie nadają się do mycia w zmywarce. Producenci szklanych naczyń i zastawy porcelanowej nie zalecają ich mycia w zmywarce.

Naczynia są porysowane.

- W zmywarce nie należy myć naczyń kuchennych wykonanych z aluminium ani ich zawierających.
- Rozsypana sól. >>> Uważaj, aby podczas dosypywania soli nie rozsypywać jej wokół otworu do napełniania. Rozsypana sól może spowodować zarysowania. Po za-

kończeniu napełniania zbiornika soli sprawdź, czy pokrywa zbiornika soli jest dokładnie zamknięta. Uruchom program mycia wstępnego, aby usunąć sól rozsypaną w zmywarce. Ponieważ granulki soli pod pokrywą rozpuszczą się podczas mycia wstępnego i spowodują jej poluzowanie, po zakończeniu programu sprawdź i ponownie dokręć pokrywę w razie potrzeby.

- Ustawienie twardości wody jest za niskie lub poziom soli jest niewystarczający. >>> Sprawdź ustawienie twardości wody, mierząc dokładnie twardość wody wodociągowej.
- Naczynia są nieprawidłowo włożone do zmywarki. >>> Umieszczając szklanki i inne szklane przybory kuchenne w koszu, nie opieraj ich o inne naczynia, ale o krawędzie kosza, stojak lub drut podtrzymujący szkło. Uderzenie szklanek o siebie lub inne naczynia z powodu naporu wody podczas zmywania może spowodować powstawanie pęknięć lub rys na powierzchni.
- Na szklanych naczyniach pozostają smugi przypominające plamy po mleku, których nie można zetrzeć ręcznie. Na szklanych naczyniach obserwowanych pod światło widoczne są niebieskie / tęcze smugi.
- Użyto nadmiernej ilości nabłyszczacza. >>> Zmniejsz ustawienie nabłyszczacza. Podczas dodawania nabłyszczacza należy zawsze czyścić rozlany nabłyszczacz.
- Z powodu zbyt miękkiej wody na szkło występuje korozja. >>> Sprawdź ustawienie twardości wody, mierząc dokładnie twardość wody wodociągowej. Jeżeli używana jest miękka woda (<5 dH), nie stosuj soli. Wybierz programy umożliwiające zmywanie w wyższej temperaturze (np. 60–65°C). Można także stosować dostępne w sprzedaży detergentów do ochrony szkła.

W zmywarce tworzy się piana.

- Naczynia zostały umyte ręcznie płynem do naczyń ale nie opłukane przed włożeniem do zmywarki. >>> Płyny do mycia

ręcznego nie zawierają składników zapobiegających pienieniu. Przed włożeniem naczyń do zmywarki nie trzeba myć ich ręcznie. Wystarczy usunąć duże resztki pod bieżącą wodą, używając ręczniczka papierowego lub widelca.

- Podczas uzupełniania nabłyszczacz rozlał się w zmywarce. >>> Uważaj, aby nie rozlać nabłyszczacza w zmywarce podczas jego wlewania. Wyczyść rozlany nabłyszczacz papierowym ręcznikiem/ścierką.
- Pokrywa zbiornika nabłyszczacza została pozostawiona otwarta. >>> Upewnij się, że po dodaniu nabłyszczacza pokrywa zbiornika na nabłyszczacz została zamknięta.

Naczynia kuchenne są uszkodzone.

- Naczynia są nieprawidłowo włożone do zmywarki. >>> Włóż naczynia zgodnie z opisem w instrukcji obsługi.
- Kosze są przeciążone. >>> Nie przeciążaj koszy powyżej ich pojemności.
- Po zakończeniu programu w zmywarce znajduje się woda.
- Filtry są zatkane. >>> > Sprawdź, czy system filtrów jest czysty. Należy czyścić system filtrów regularnie w sposób pokazany na ilustracjach w rozdziale „Czyszczenie i konserwacja”.
- Sprawdź czy wąż spustowy jest zapchany/zablokowany. >>> Sprawdź wąż spustowy. W razie potrzeby odłącz wąż spustowy, usuń zator i podłącz go ponownie zgodnie z ilustracjami w instrukcji obsługi.